Nº541
www.abriljovem.com.br
www.disney.com.br

Tio Patinhas

JACKESDONNY

O ROBÔ METRALHA GIGANTE!

Abril

R$ 4,95
ISSN 0104207-6

QUADRADINHOS PATOPOLIS .BLOGSPOT.COM

Nº541
www.abriljovem.com.br
www.disney.com.br

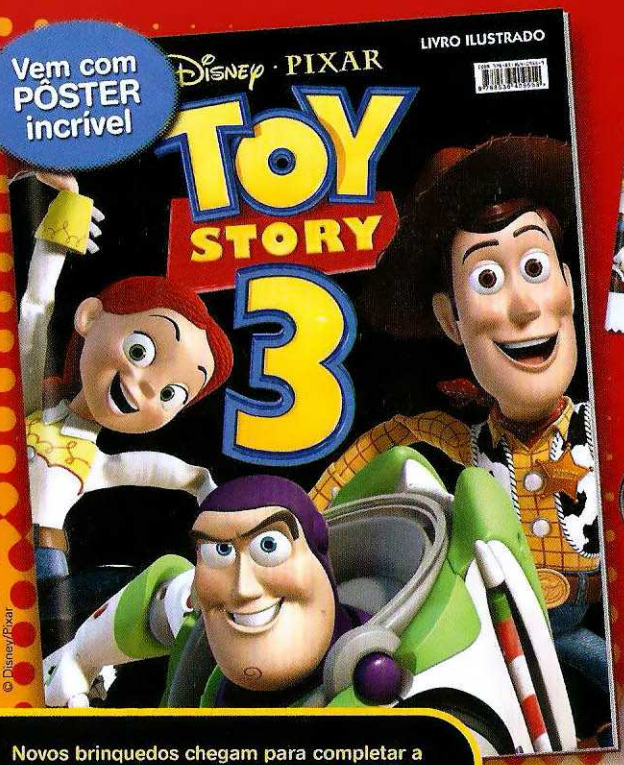
Tio Patinha$

O ROBÔ METRALHA GIGANTE!

Abril

R$ 4,95
ISSN 0104-2076
9 770104 207001 00541

Chegou o Álbum de Figurinhas Toy Story 3



ENVELOPE COM 4 FIGURINHAS

ENVELOPE ESPECIAL 3 FIGURINHAS + 1 TOY BALL

Novos brinquedos chegam para completar a trama deste grande sucesso da Disney/Pixar. São mais de 200 figurinhas para colecionar, além de envelopes especiais, que trazem TOY BALLS com imagens dos personagens do filme. Você vai se divertir como nunca.

São 20 modelos incríveis de TOY BALLS para colecionar.

Disney · PIXAR TOY STORY 3

Nas bancas!

www.abriljovem.com.br/toystory3

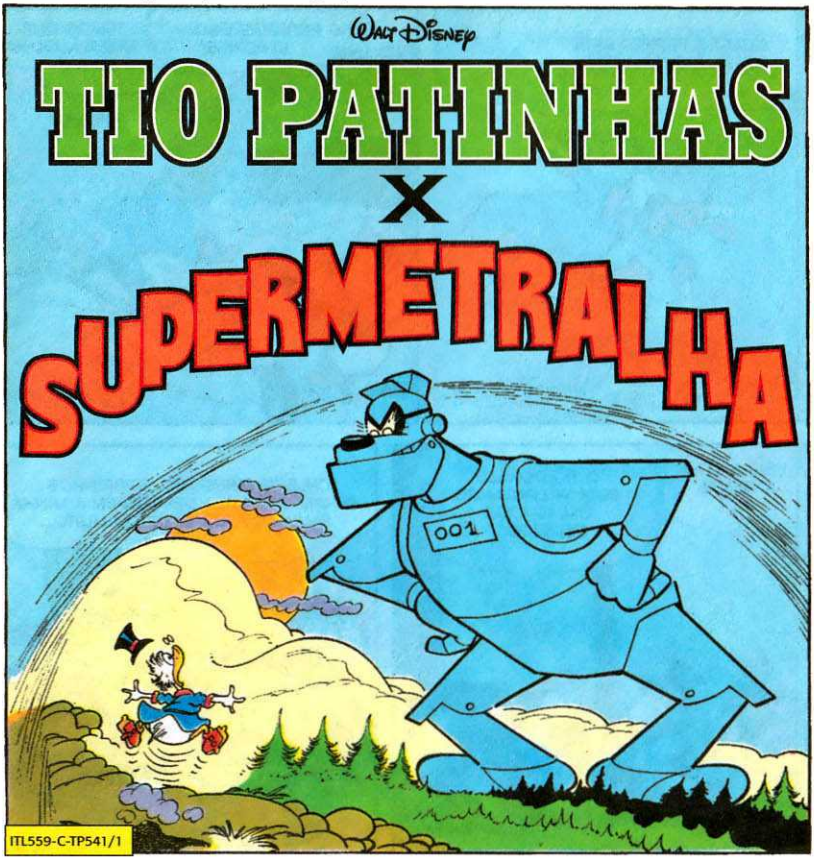
EDITORA Abril

© Disney/Pixar
Imagens meramente ilustrativas. A imagem de TOY BALL é ampliada.
APAS

quadradinhospatopolis.blogspot.com

Walt Disney

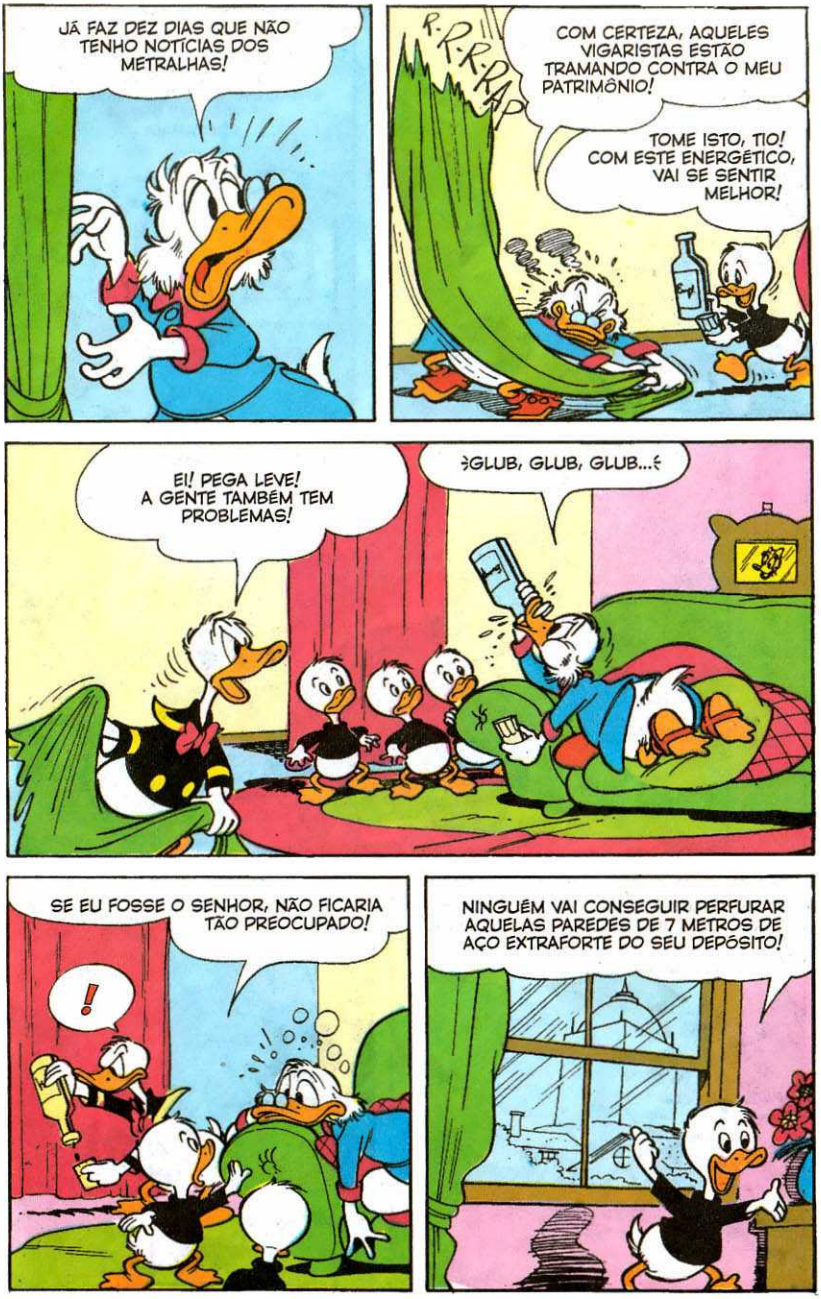
TIO PATINHAS X SUPERMETRALHA

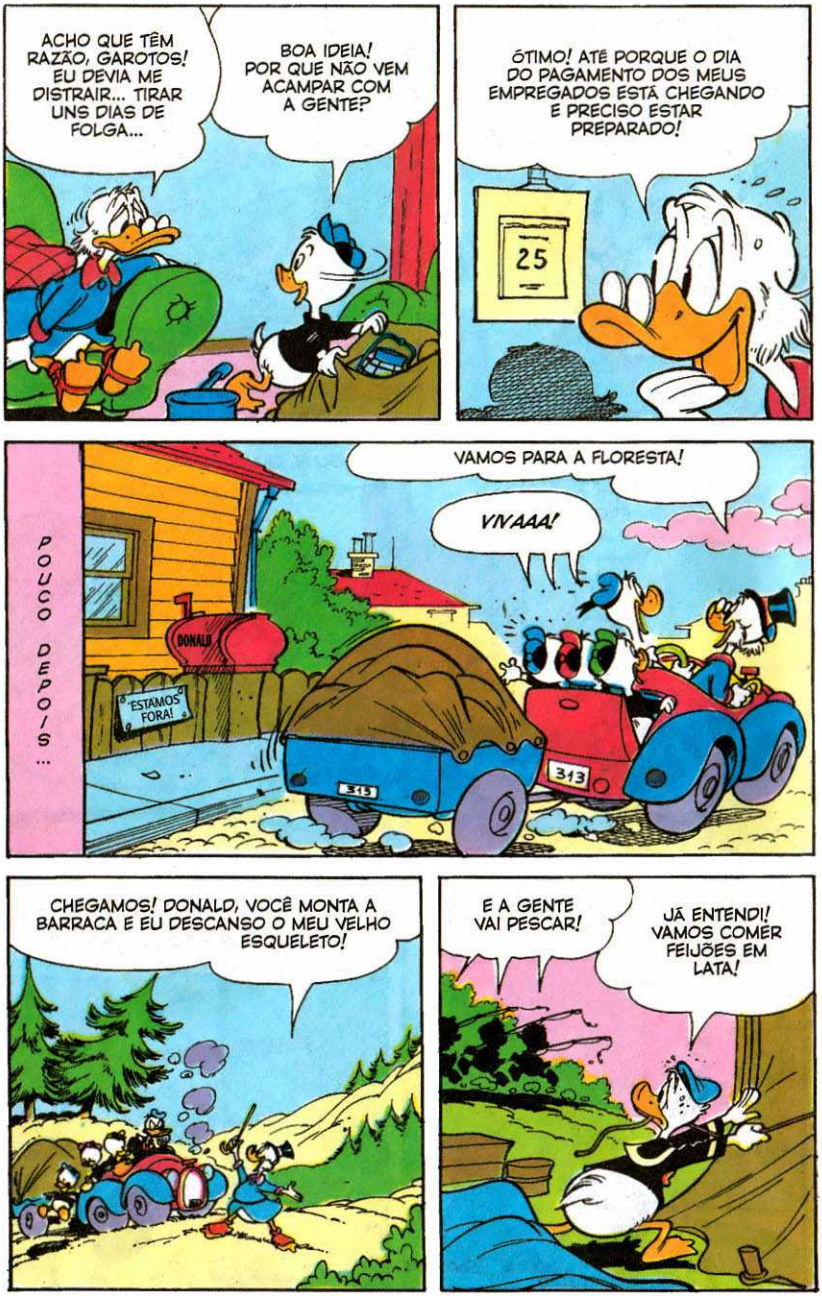


ITL559-C-TP541/1

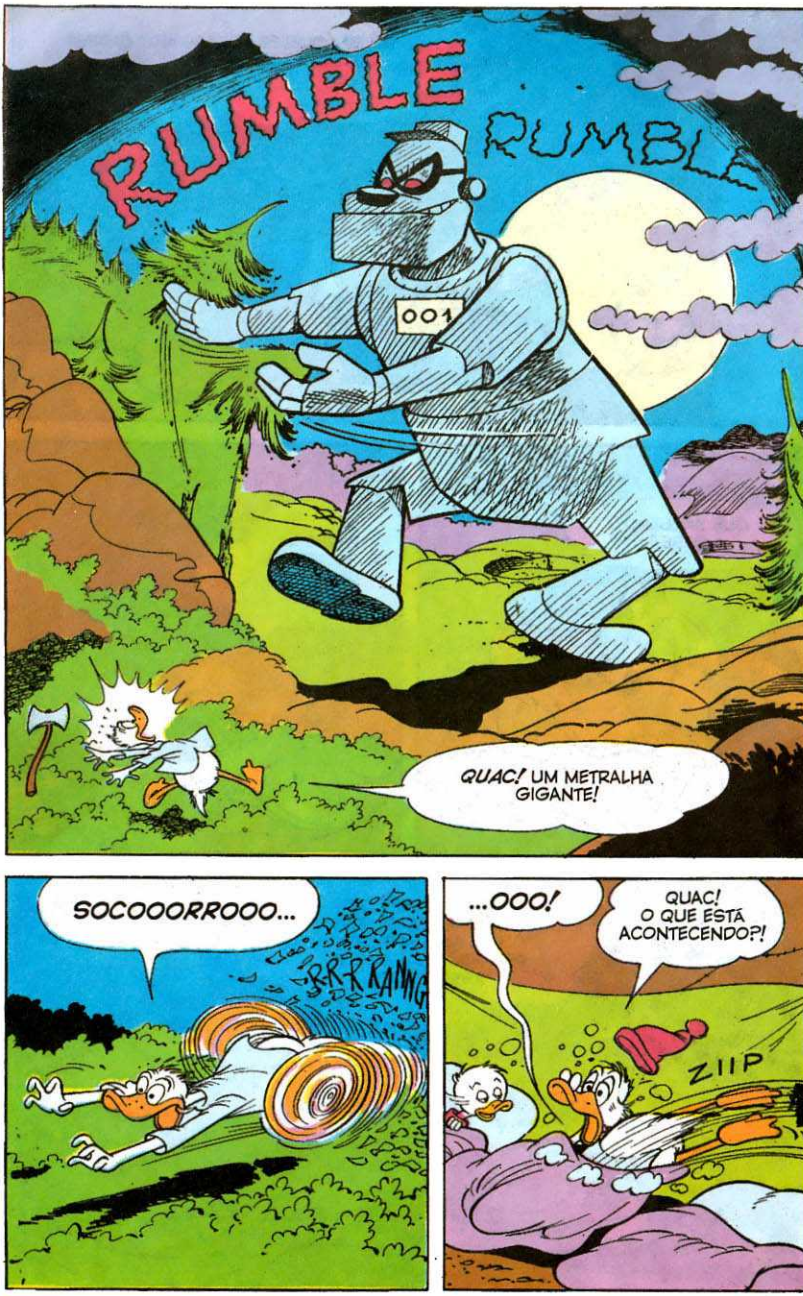
Roteiro: RODOLFO CIMINO • Desenhos: ROMANO SCARPA • Arte-Final: GIORGIO CAVAZZANO • Tradução e Letras: LUA AZUL

QUAC! A ESPERA ESTÁ ACABANDO COMIGO!
O TIO PATINHAS ESTÁ EM CRISE!
TEMOS QUE FAZER ALGUMA COISA!
OOOOH!
VENHA COM A GENTE, TIO!
O TIO DONALD ESTÁ PREPARANDO UM ALMOÇO DELICIOSO!
ÑCHLEP!ÉOBRIGADO, SOBRINHOS... ÑNHAM... NHAM...É DESCULPEM A MINHA FALTA DE APETITE! ESTOU MUITO... ÑCHLÉP...É
?!
...PREOCUPADO E... O RÁDIO! QUERO ESCUTAR O NOTICIÁRIO!
NÃO É O NOTICIÁRIO, TIO! SÃO OS COMERCIAIS!
É TERRÍVEL... TERRÍVEL!
A GENTE PODE SABER O QUE É TÃO TERRÍVEL?

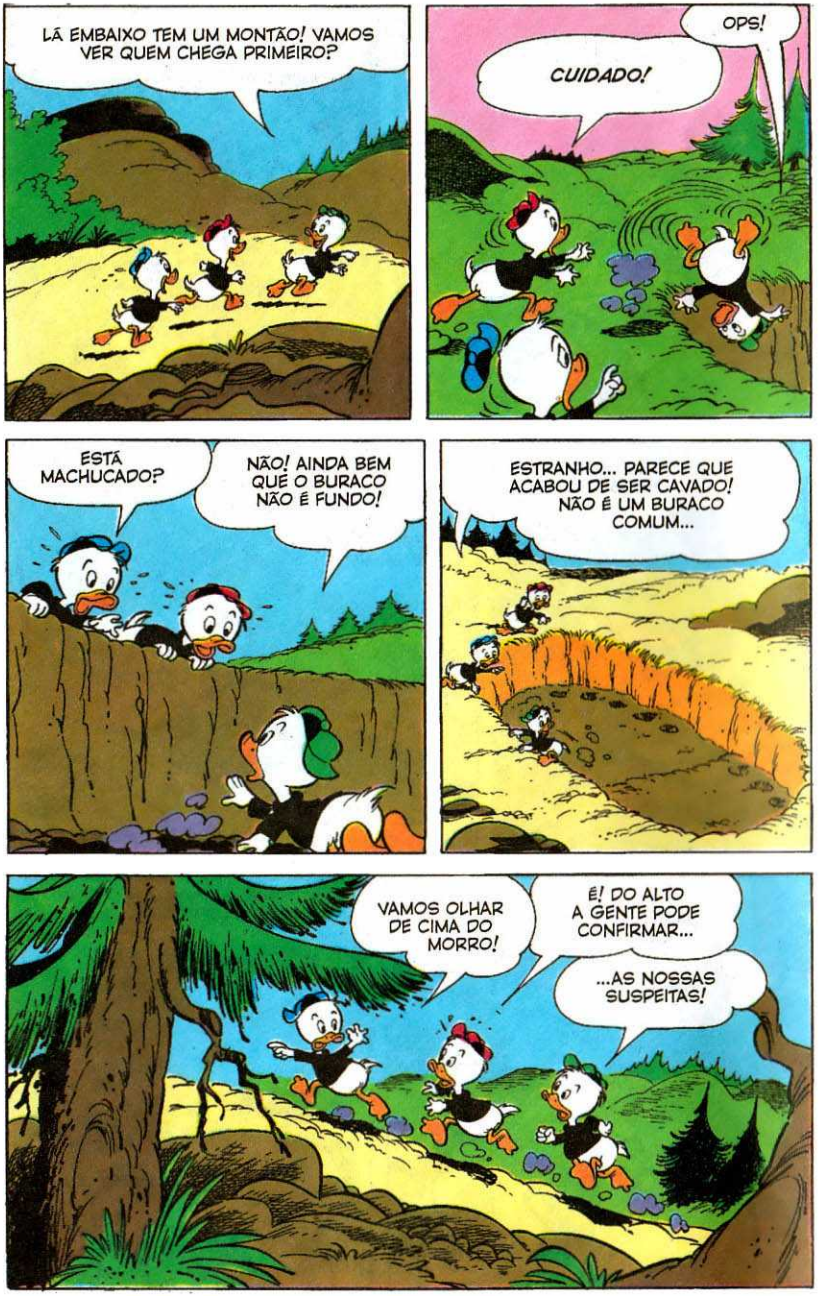

JÁ FAZ DEZ DIAS QUE NÃO TENHO NOTÍCIAS DOS METRALHAS!
R-R-R-RAP
COM CERTEZA, AQUELES VIGARISTAS ESTÃO TRAMANDO CONTRA O MEU PATRIMÔNIO!
TOME ISTO, TIO! COM ESTE ENERGÉTICO, VAI SE SENTIR MELHOR!
EI! PEGA LEVE! A GENTE TAMBÉM TEM PROBLEMAS!
GLUB, GLUB, GLUB...
SE EU FOSSE O SENHOR, NÃO FICARIA TÃO PREOCUPADO!
!
NINGUÉM VAI CONSEGUIR PERFURAR AQUELAS PAREDES DE 7 METROS DE AÇO EXTRAFORTE DO SEU DEPÓSITO!

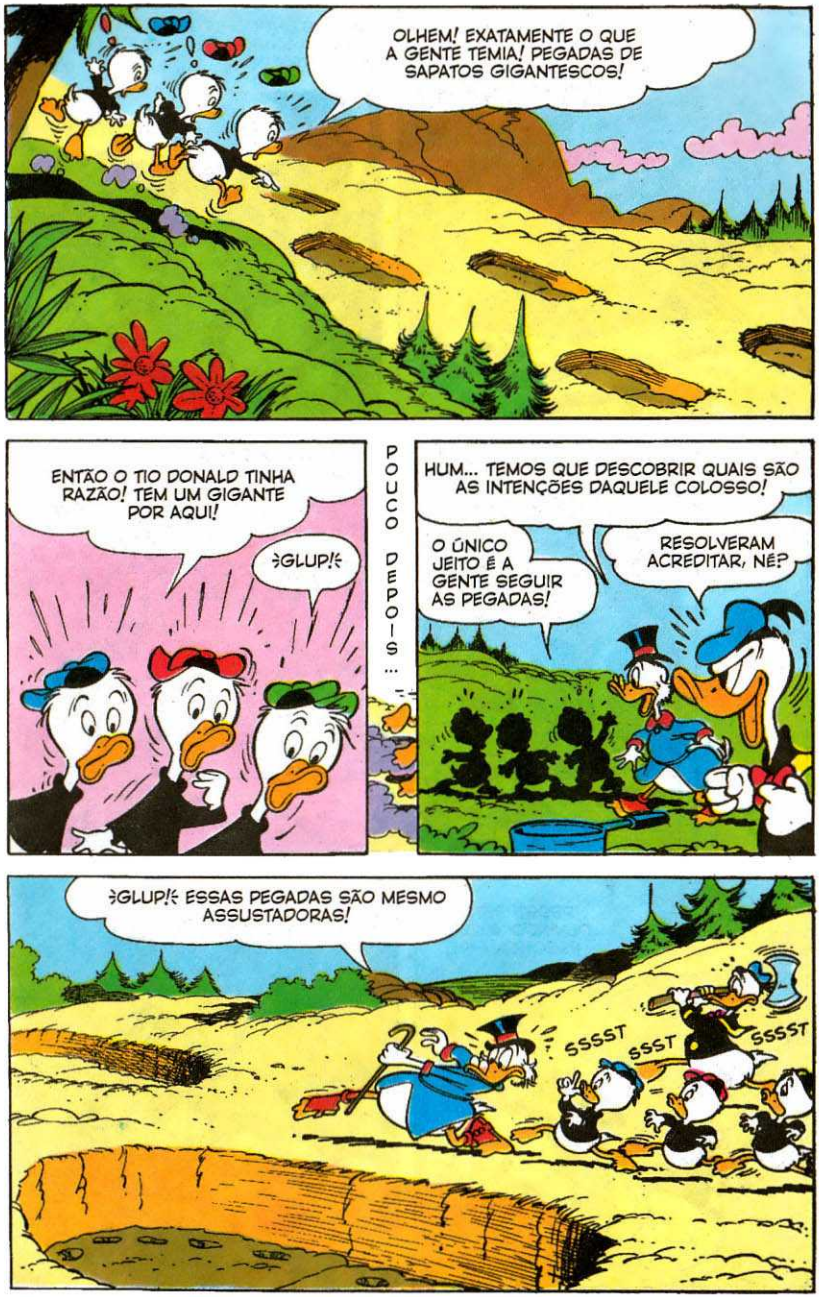

ACHO QUE TÊM RAZÃO, GAROTOS! EU DEVIA ME DISTRAIR... TIRAR UNS DIAS DE FOLGA...
BOA IDEIA! POR QUE NÃO VEM ACAMPAR COM A GENTE?
ÓTIMO! ATÉ PORQUE O DIA DO PAGAMENTO DOS MEUS EMPREGADOS ESTÁ CHEGANDO E PRECISO ESTAR PREPARADO!
25
POUCO DEPOIS...
VAMOS PARA A FLORESTA!
VIVAAA!
DONALD
ESTAMOS FORA!
313
CHEGAMOS! DONALD, VOCÊ MONTA A BARRACA E EU DESCANSO O MEU VELHO ESQUELETO!
E A GENTE VAI PESCAR!
JÁ ENTENDI! VAMOS COMER FEIJÕES EM LATA!

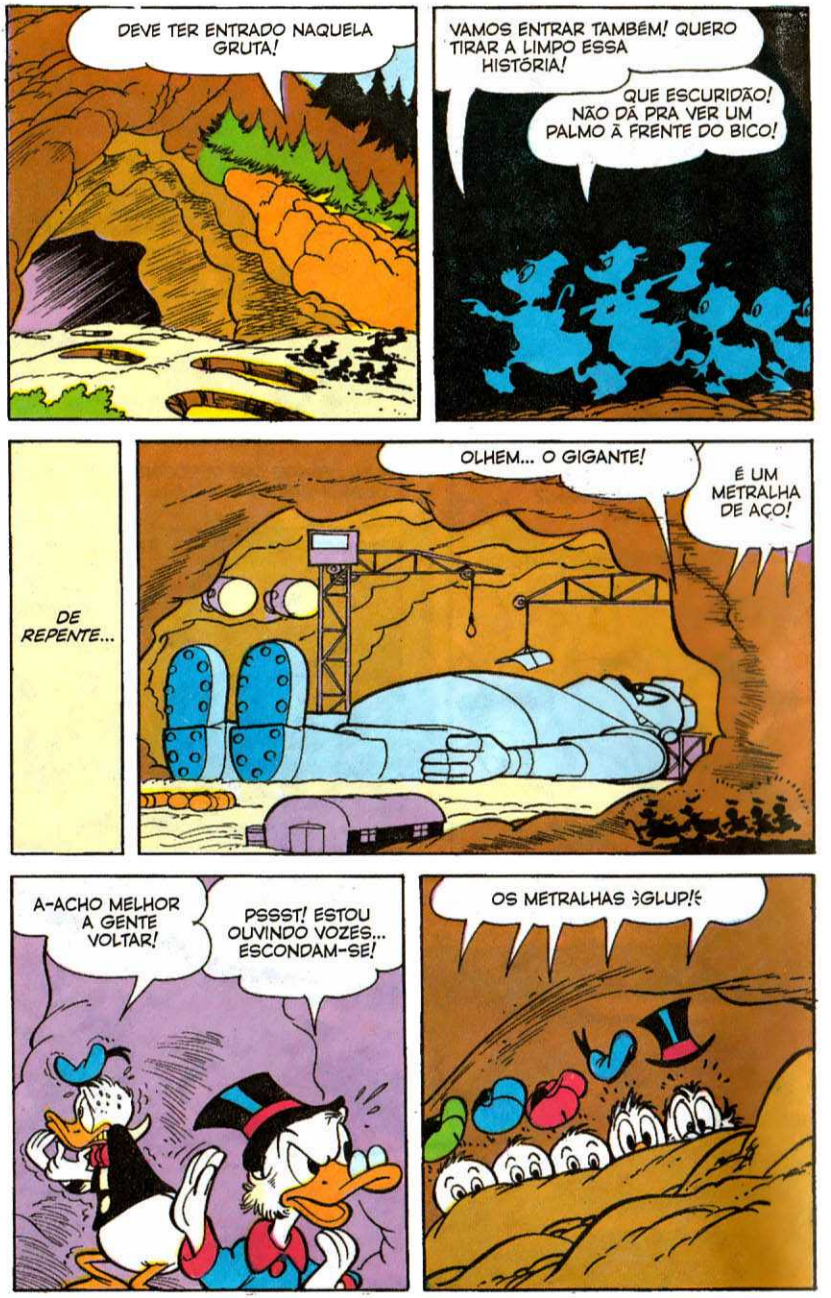
DE MADRUGADA...
BLUB! AQUELES FEIJÕES NÃO CAÍRAM BEM... NÃO CONSIGO DORMIR!
Z-Z-Z-Z-Z-Z-Z-Z
RUMBLE
QUE BARULHO É ESSE?
BRUMBLE BRUMBLE
PARECEM PASSOS! VOU DAR UMA OLHADA!
¡GLUP!¿ ESTÁ SE APROXIMANDO! DEVE SER ALGUM BICHO PERIGOSO, ENORME E... ASSUSTADOR!
RUMBLE
GRUMBLE


RUMBLE
RUMBLE
001
QUAC! UM METRALHA GIGANTE!
SOCOOORROOO...
RRRRAING
...OOO!
QUAC! O QUE ESTÁ ACONTECENDO?!
ZIIP

UM METRALHA ENORME ESTÁ VINDO PRA CÁ! ESTÃO ESCUTANDO OS PASSOS?
?
NÃO ESCUTO E NEM VEJO NADA!
ISSO É JEITO DE ACORDAR AS PESSOAS?!
DA PRÓXIMA VEZ, VÊ SE COME MENOS FEIJÃO!
HUMPF! O ESFOMEADO DE SEMPRE!
NA MANHÃ SEGUINTE...
UAAAAH! QUE NOITE TERRÍVEL, CHEIA DE PESADELOS... CADÊ O CAFÉ?
TIO PATINHAS, NÓS VAMOS PEGAR MORANGOS SILVESTRES!
CERTO! MAS NÃO SE AFASTEM DEMAIS!


LÁ EMBAIXO TEM UM MONTÃO! VAMOS VER QUEM CHEGA PRIMEIRO?
CUIDADO!
OPS!
ESTÁ MACHUCADO?
NÃO! AINDA BEM QUE O BURACO NÃO É FUNDO!
ESTRANHO... PARECE QUE ACABOU DE SER CAVADO! NÃO É UM BURACO COMUM...
VAMOS OLHAR DE CIMA DO MORRO!
É! DO ALTO A GENTE PODE CONFIRMAR...
...AS NOSSAS SUSPEITAS!


OLHEM! EXATAMENTE O QUE A GENTE TEMIA! PEGADAS DE SAPATOS GIGANTESCOS!
ENTÃO O TIO DONALD TINHA RAZÃO! TEM UM GIGANTE POR AQUI!
}GLUP!{
POUCO DEPOIS...
HUM... TEMOS QUE DESCOBRIR QUAIS SÃO AS INTENÇÕES DAQUELE COLOSSO!
O ÚNICO JEITO É A GENTE SEGUIR AS PEGADAS!
RESOLVERAM ACREDITAR, NÉ?
}GLUP!{ ESSAS PEGADAS SÃO MESMO ASSUSTADORAS!
SSSST
SSST
SSSST

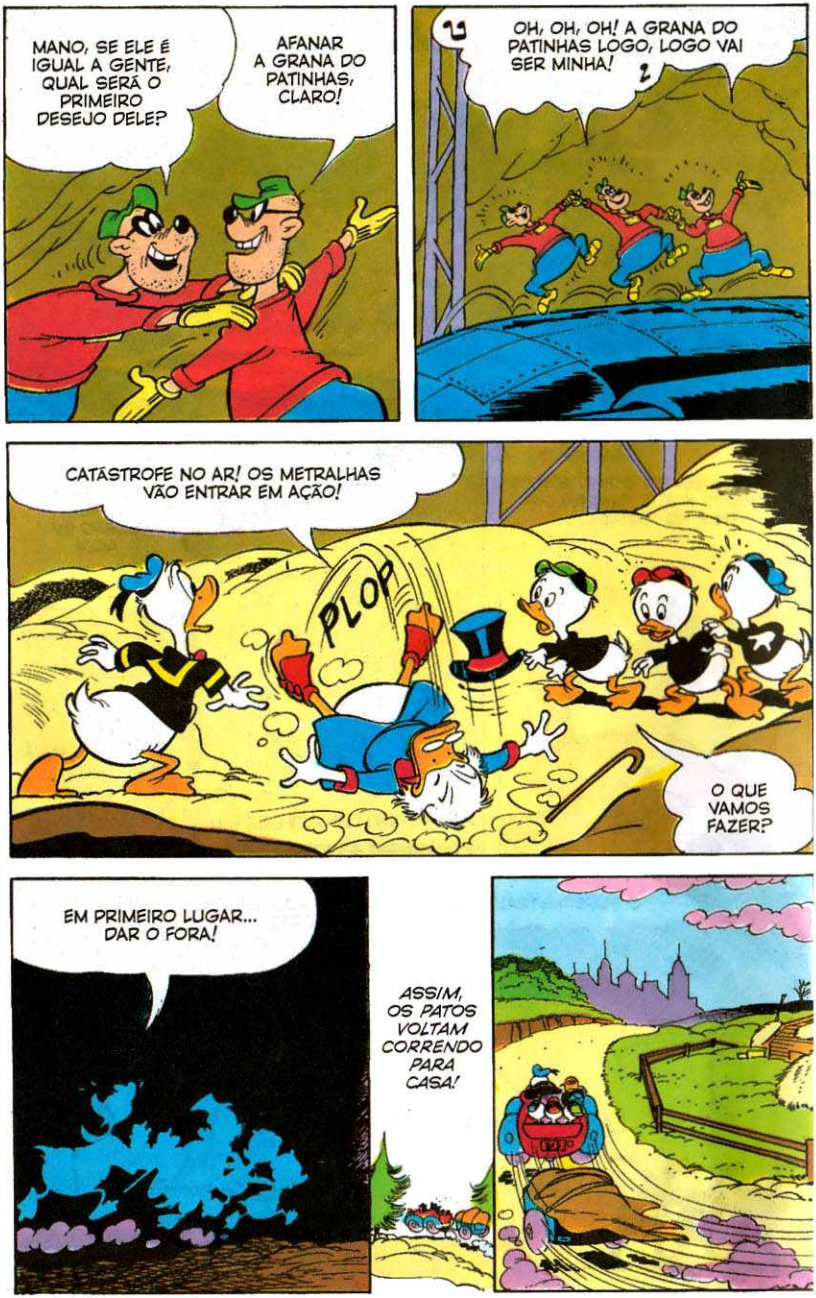

DEVE TER ENTRADO NAQUELA GRUTA!
VAMOS ENTRAR TAMBÉM! QUERO TIRAR A LIMPO ESSA HISTÓRIA!
QUE ESCURIDÃO! NÃO DÁ PRA VER UM PALMO À FRENTE DO BICO!
DE REPENTE...
OLHEM... O GIGANTE!
É UM METRALHA DE AÇO!
A-ACHO MELHOR A GENTE VOLTAR!
PSSST! ESTOU OUVINDO VOZES... ESCONDAM-SE!
OS METRALHAS ¡GLUP!¿

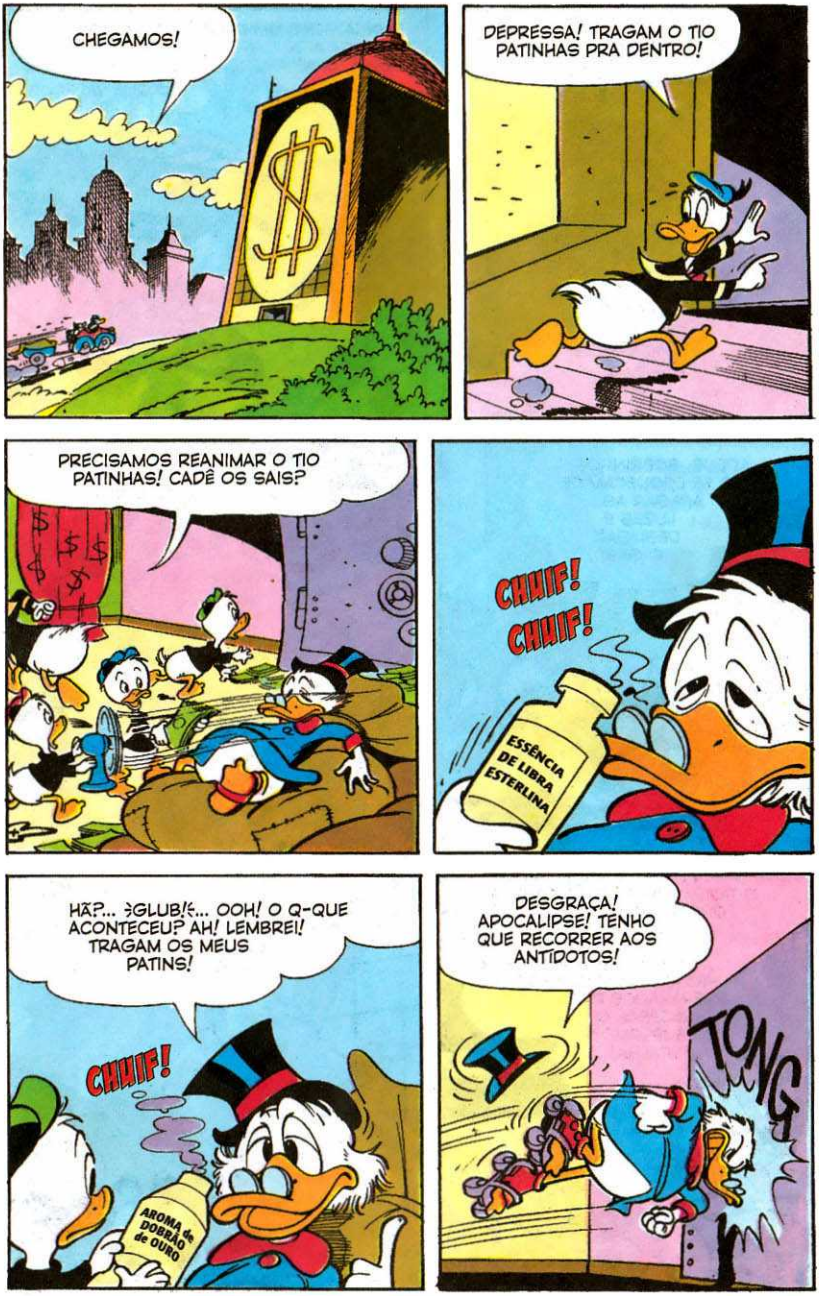
VIVAAA! O PLANO SUPERMETRALHA ESTÁ INDO ÀS MIL MARAVILHAS!
AH, AH! LOGO A GRANA DO PATINHAS VAI SER NOSSA!

A SUA IDEIA FOI ÓTIMA, 671! OS RAIOS X QUE TIRARAM DA GENTE NO PRESÍDIO...
176-167

...FORAM MUITO ÚTEIS PRA CONSTRUIR A NOSSA VERSÃO EM AÇO!
SING-SING - RAIO X DOS METRALHAS

O SUPERMETRALHA É UM LARÁPIO COMO A GENTE... MAS MUITO MAIS FORTE!


MANO, SE ELE É IGUAL A GENTE, QUAL SERÁ O PRIMEIRO DESEJO DELE?
AFANAR A GRANA DO PATINHAS, CLARO!
OH, OH, OH! A GRANA DO PATINHAS LOGO, LOGO VAI SER MINHA!
CATÁSTROFE NO AR! OS METRALHAS VÃO ENTRAR EM AÇÃO!
PLOP
O QUE VAMOS FAZER?
EM PRIMEIRO LUGAR... DAR O FORA!
ASSIM, OS PATOS VOLTAM CORRENDO PARA CASA!


CHEGAMOS!
DEPRESSA! TRAGAM O TIO PATINHAS PRA DENTRO!
PRECISAMOS REANIMAR O TIO PATINHAS! CADÊ OS SAIS?
CHUIF! CHUIF!
ESSÊNCIA DE LIBRA ESTERLINA
HÃ?... ;GLUB!;... OOH! O Q-QUE ACONTECEU? AH! LEMBREI! TRAGAM OS MEUS PATINS!
CHUIF!
AROMA de DOBRÃO de OURO
DESGRAÇA! APOCALIPSE! TENHO QUE RECORRER AOS ANTÍDOTOS!
TONG

SOMENTE UMA DOR INTENSA É CAPAZ DE REDUZIR A MINHA PREOCUPAÇÃO!
NUNCA SENTI UM DESCONFORTO ASSIM EM TODA A MINHA VIDA!
O QUE VAI FAZER, TIO?
CALAMIDADE INTENSA
ANGÚSTIA SUBSTANCIAL
ENCRENCA MEDIANA
ADEUS, SOBRINHOS! NÃO SE ESQUEÇAM DE APAGAR AS LUZES E DESLIGAR O GÁS!
SPONG
ZUUUM
O TIO PATINHAS TEM A CABEÇA DURA!
É! MAS ASSIM NÃO VAI RESOLVER NADA! TEMOS QUE ESTAR PREPARADOS PRA RECEBER O SUPERME-TRALHA!

ENQUANTO ISSO, OS METRALHAS DÃO INÍCIO À OPERAÇÃO...

TUDO PRONTO! AS BATERIAS ESTÃO CARREGADAS!

ENTÃO... LIGUE!

176-167

176-67

BRUM

001

EI! PEGA LEVE COM O COMBUSTÍVEL!

HIC HIC HIC GLUB

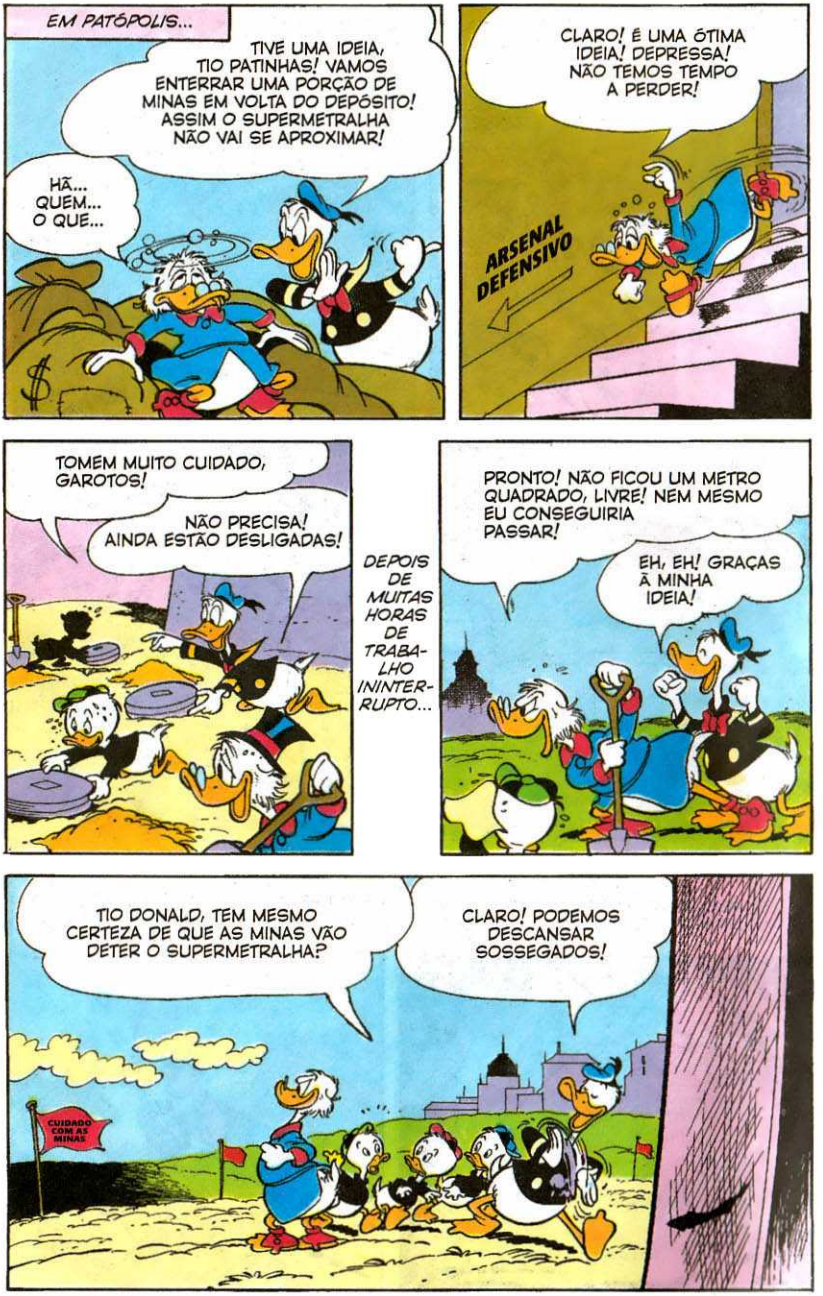
GASOLINA

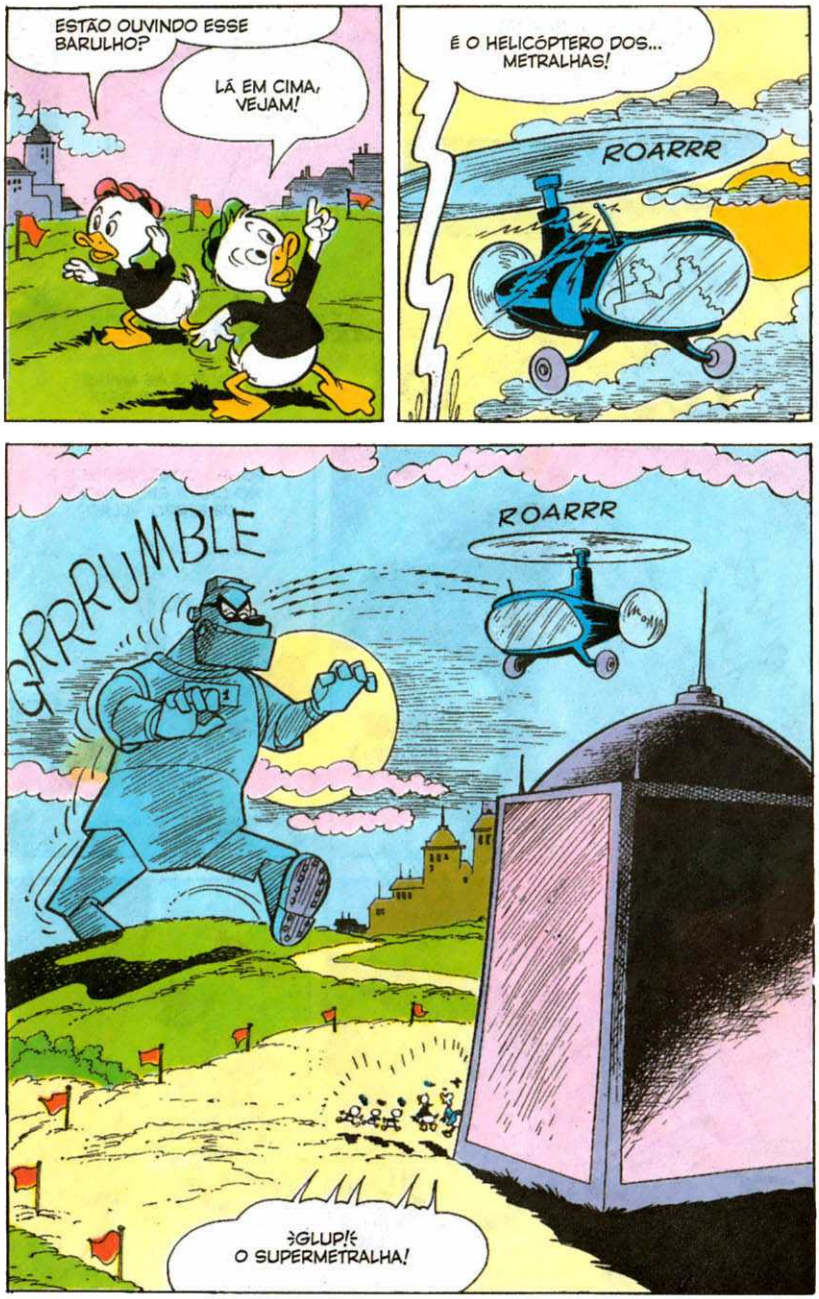
001

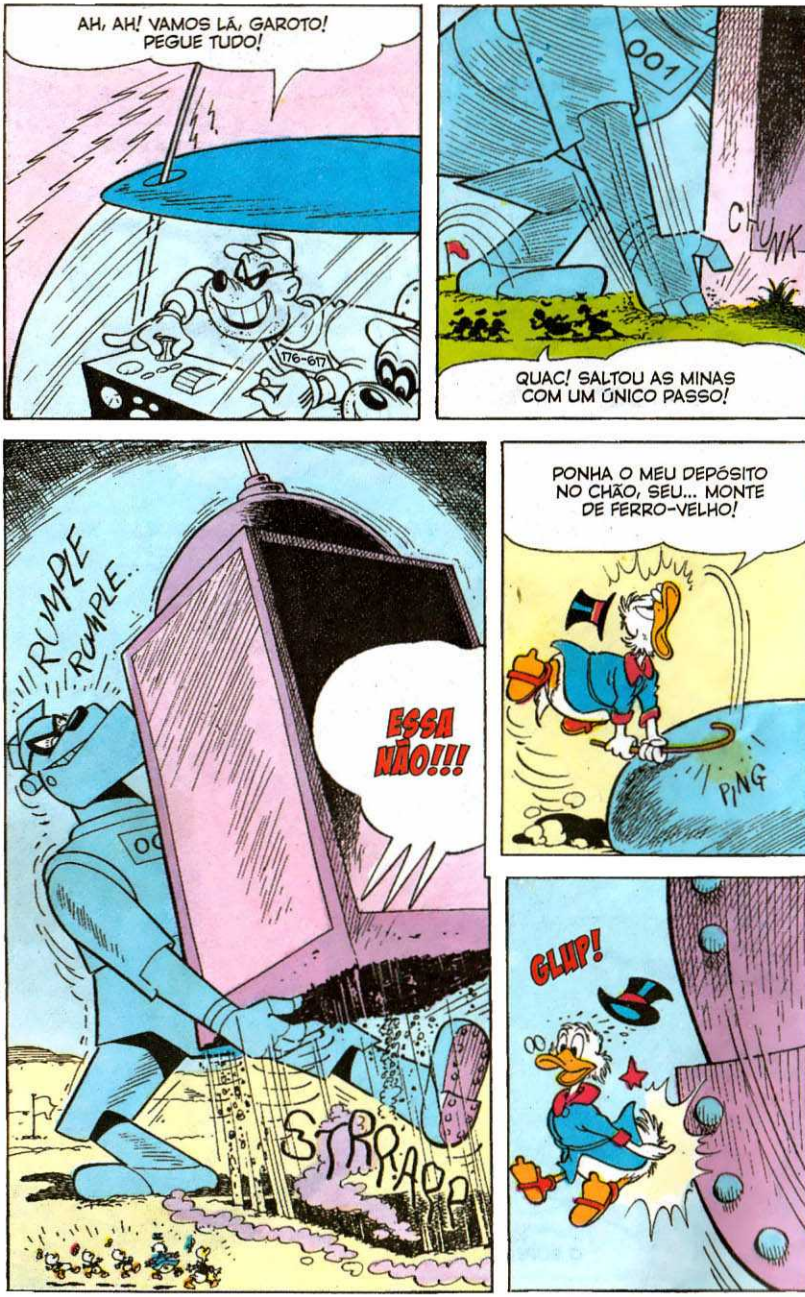
TOME SÓ UM POUCO, SENÃO PODE FAZER MAL!

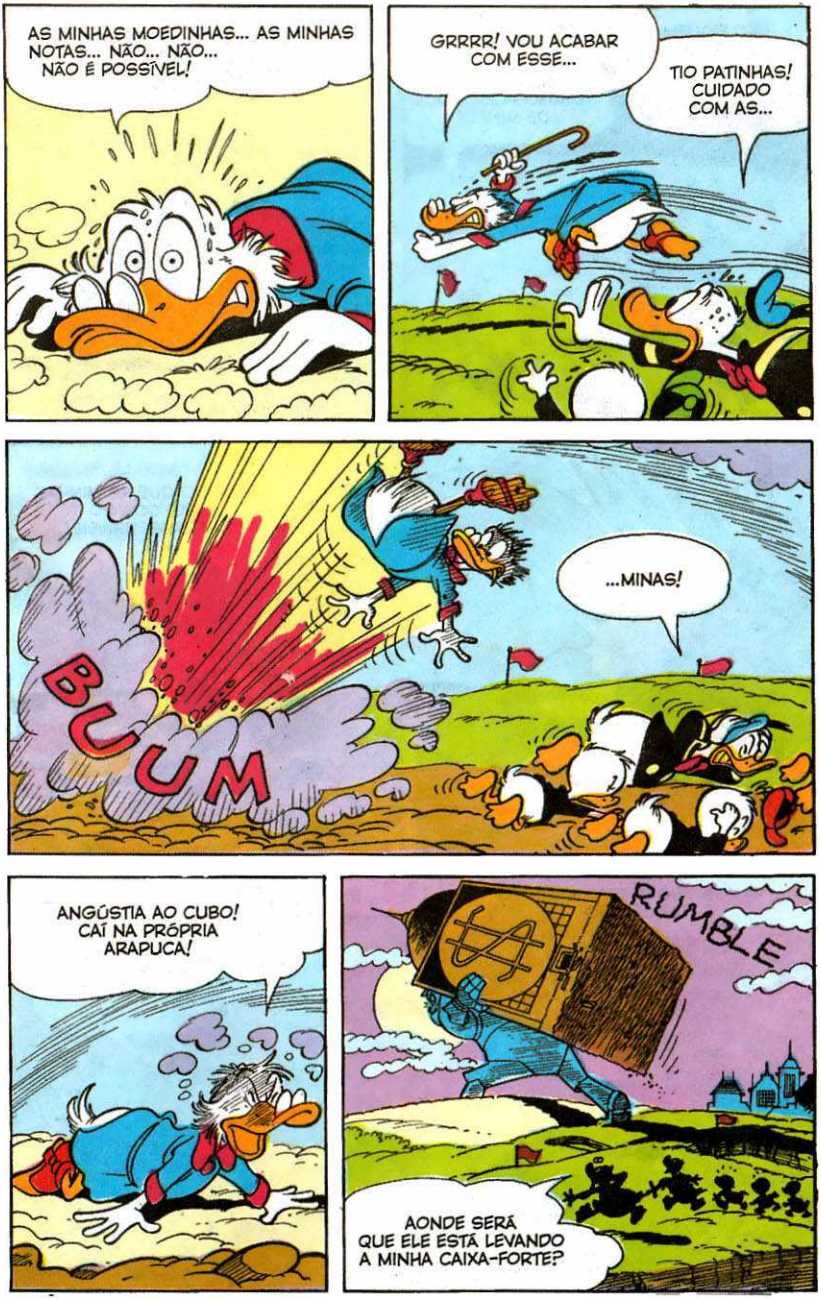
O SUPERMETRALHA SE LEVANTA E VAI À CONQUISTA DO DEPÓSITO DO PATINHAS...

PRO HELICÓPTERO, DEPRESSA! VAMOS GUIAR O NOSSO MANO DE AÇO PELO RÁDIO ATÉ O MOMENTO DO GOLPE!


EM PATÓPOLIS...
TIVE UMA IDEIA, TIO PATINHAS! VAMOS ENTERRAR UMA PORÇÃO DE MINAS EM VOLTA DO DEPÓSITO! ASSIM O SUPERMETRALHA NÃO VAI SE APROXIMAR!
HÃ... QUEM... O QUE...
CLARO! É UMA ÓTIMA IDEIA! DEPRESSA! NÃO TEMOS TEMPO A PERDER!
ARSENAL DEFENSIVO
TOMEM MUITO CUIDADO, GAROTOS!
NÃO PRECISA! AINDA ESTÃO DESLIGADAS!
DEPOIS DE MUITAS HORAS DE TRABALHO ININTERRUPTO...
PRONTO! NÃO FICOU UM METRO QUADRADO, LIVRE! NEM MESMO EU CONSEGUIRIA PASSAR!
EH, EH! GRAÇAS À MINHA IDEIA!
TIO DONALD, TEM MESMO CERTEZA DE QUE AS MINAS VÃO DETER O SUPERMETRALHA?
CLARO! PODEMOS DESCANSAR SOSSEGADOS!
CUIDADO COM AS MINAS

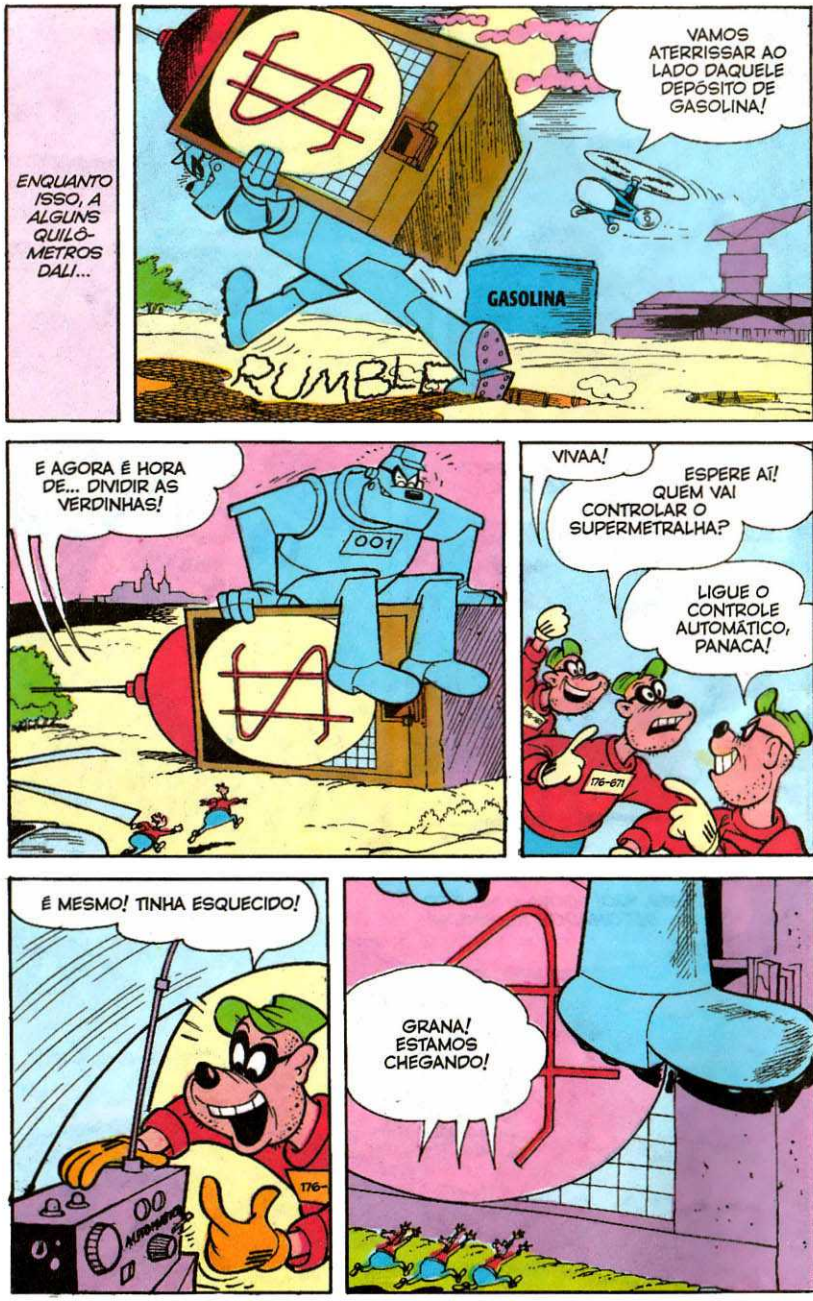

ESTÃO OUVINDO ESSE BARULHO?
LÁ EM CIMA, VEJAM!
É O HELICÓPTERO DOS... METRALHAS!
ROARRR
GRRRUMBLE
ROARRR
¿GLUP!¿ O SUPERMETRALHA!


AH, AH! VAMOS LÁ, GAROTO! PEGUE TUDO!
176-617
001
CHUNK
QUAC! SALTOU AS MINAS COM UM ÚNICO PASSO!
RUMPLE RUMPLE...
ESSA NÃO!!!
STRAAD
PONHA O MEU DEPÓSITO NO CHÃO, SEU... MONTE DE FERRO-VELHO!
PING
GLUP!

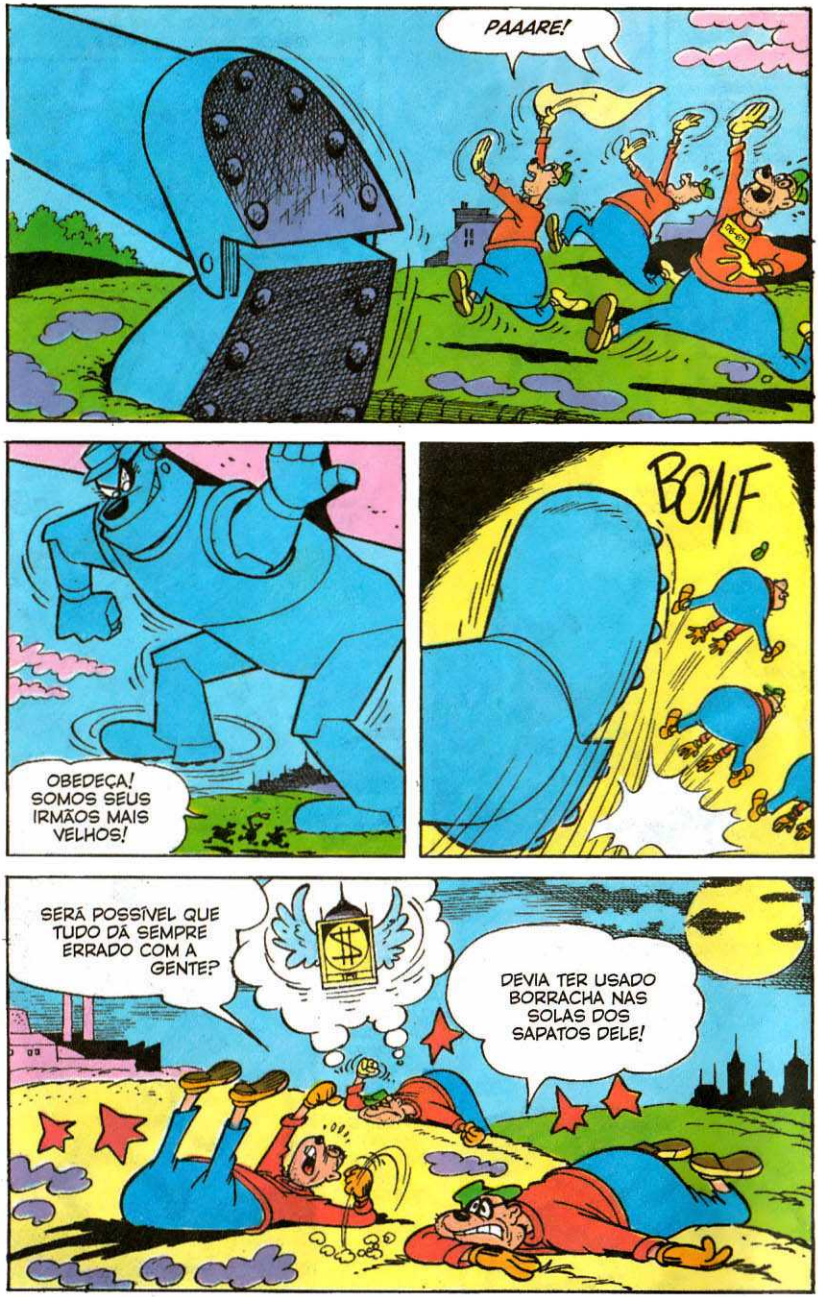

AS MINHAS MOEDINHAS... AS MINHAS NOTAS... NÃO... NÃO... NÃO É POSSÍVEL!
GRRRR! VOU ACABAR COM ESSE...
TIO PATINHAS! CUIDADO COM AS...
BUUM
...MINAS!
ANGÚSTIA AO CUBO! CAÍ NA PRÓPRIA ARAPUCA!
RUMBLE
AONDE SERÁ QUE ELE ESTÁ LEVANDO A MINHA CAIXA-FORTE?

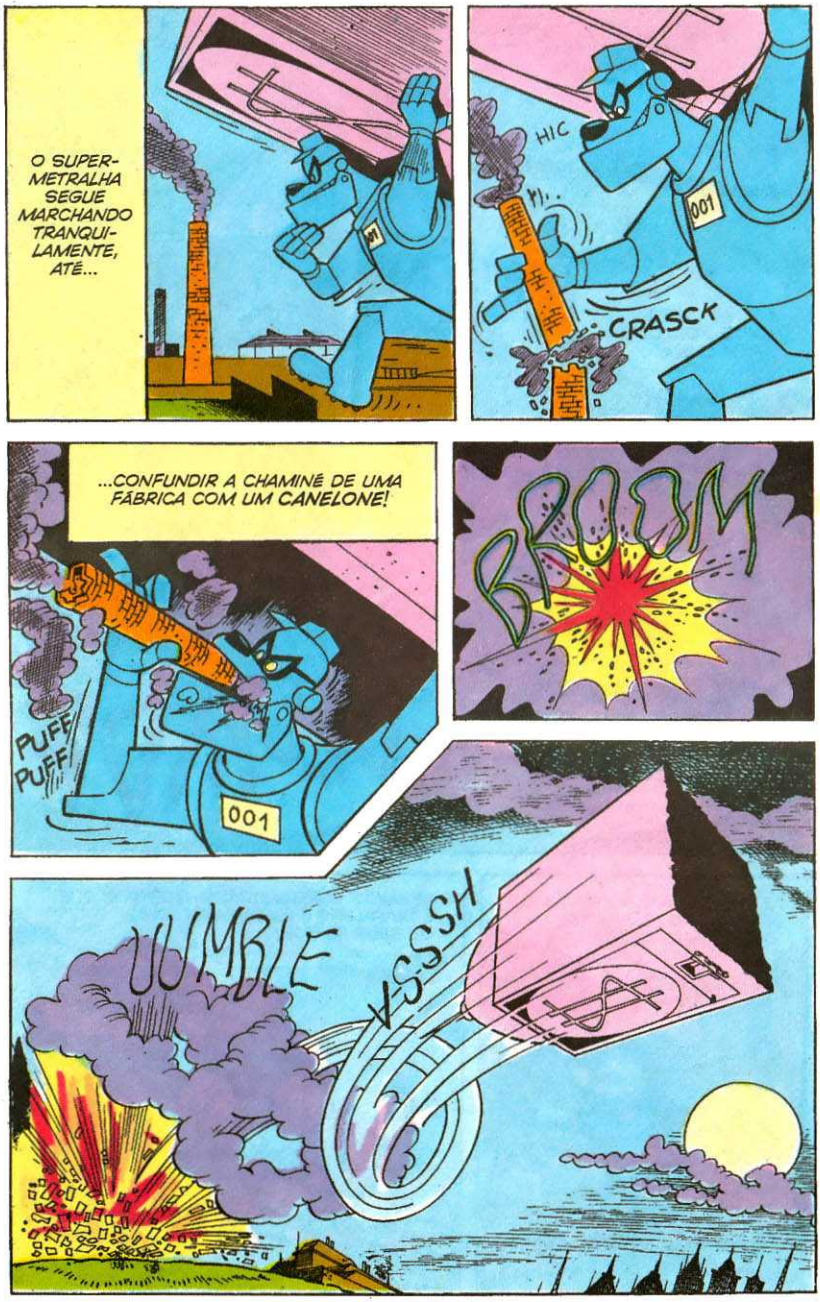
NÃO FIQUEM AÍ PARADOS! CHAMEM A POLÍCIA!
COMO, TIO? ESTAMOS CERCADOS DE MINAS!
VOU TENTAR PASSAR, PISANDO DEVAGARINHO! AS MINAS PRECISAM DE CERTA PRESSÃO PRA EXPLODIR!
BOOM
ESQUECI QUE AS MINHAS SÃO DO TIPO ULTRASSENSÍVEIS!
PLAT
VAMOS TENTAR ENVIAR SINAIS EM CÓDIGO!
UM ESPELHO E UMA VELA SÃO O BASTANTE!
E...
ALARME, CHEFE! ALGUÉM ESTÁ ENVIANDO SINAIS DA COLINA DO PATINHAS!

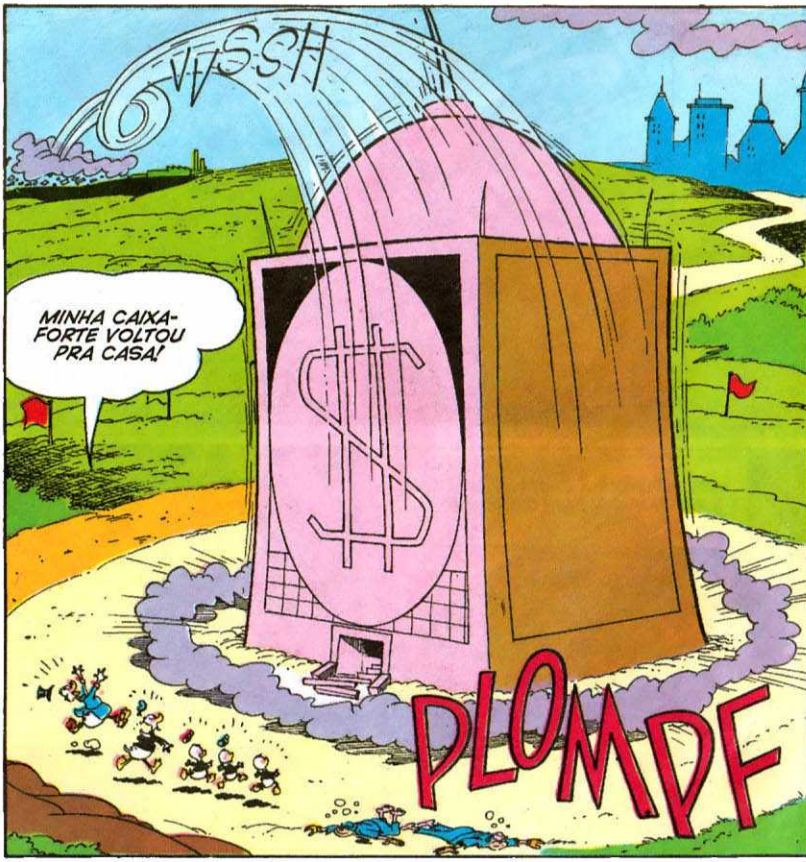
¡GLUP! A CAIXA-FORTE DELE DESAPARECEU! DEPRESSA, TEMOS QUE INVESTIGAR...
É O CARRO DA POLÍCIA! VIVAA!
¡OOOOOONNN!
PAREM! PAREM! O CAMPO ESTÁ MINADO!
TARDE DEMAIS!
POLÍCIA
BROOMMMM
ESSA NÃO! AGORA O NÚMERO DE DETONADOS AUMENTOU!


ENQUANTO ISSO, A ALGUNS QUILÔMETROS DALI...
VAMOS ATERRISSAR AO LADO DAQUELE DEPÓSITO DE GASOLINA!
GASOLINA
RUMBLE
E AGORA É HORA DE... DIVIDIR AS VERDINHAS!
001
VIVAA!
ESPERE AÍ! QUEM VAI CONTROLAR O SUPERMETRALHA?
LIGUE O CONTROLE AUTOMÁTICO, PANACA!
176-671
É MESMO! TINHA ESQUECIDO!
GRANA! ESTAMOS CHEGANDO!

MAS, AO QUE PARECE, O CONTROLE AUTOMÁTICO NÃO FUNCIONA MUITO BEM...
BZZZZ
BZZZZ
O ROBÔ GIGANTE NÃO OBEDECE AO CONTROLE E...
!
OLHEM! O SUPERMETRALHA ESTÁ LEVANTANDO O RESERVATÓRIO DE GASOLINA!
RUMBLE
NOSSA! E-ESTÁ TOMANDO TUDO!
GLUB BLUB
HIC
TEMOS QUE DETER O ROBÔ!
VAMOS ACIONAR O CONTROLE DE EMERGÊNCIA!
IMPOSSÍVEL!
DEPOIS DE TRANSFORMAR O HELICÓPTERO EM PIZZA, O SUPERMETRALHA SE AFASTA COM O DEPÓSITO DO TIO PATINHAS NAS COSTAS!
HIC
HIC
HIC

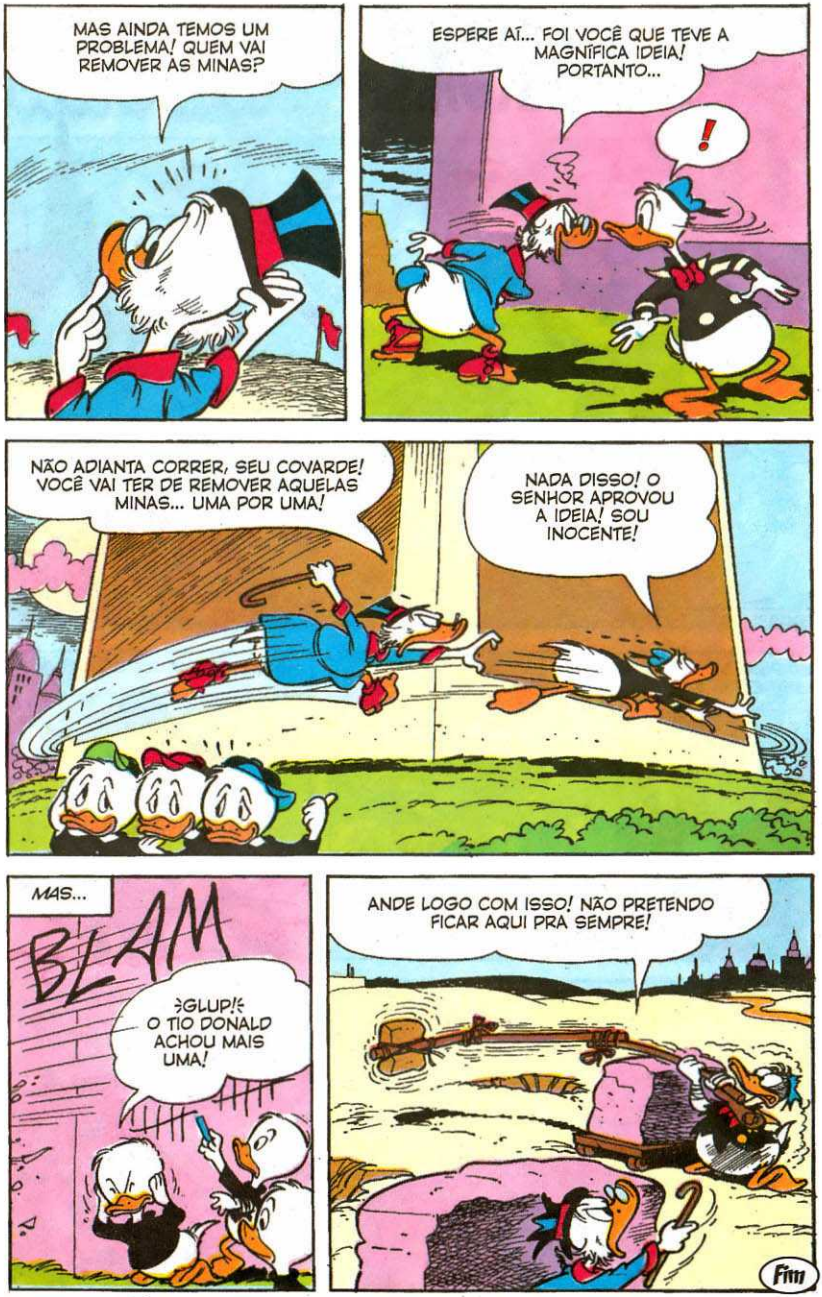

PAAARE!
OBEDEÇA! SOMOS SEUS IRMÃOS MAIS VELHOS!
BONF
SERÁ POSSÍVEL QUE TUDO DÁ SEMPRE ERRADO COM A GENTE?
DEVIA TER USADO BORRACHA NAS SOLAS DOS SAPATOS DELE!


O SUPER-METRALHA SEGUE MARCHANDO TRANQUILAMENTE, ATÉ...
HIC
001
CRASCK
...CONFUNDIR A CHAMINÉ DE UMA FÁBRICA COM UM CANELONE!
PUFF PUFF
001
BROOM
UUMBLE
SSSH


WSSH
MINHA CAIXA-FORTE VOLTOU PRA CASA!
PLOMDF

AS PATACAS AINDA ESTÃO AQUI DENTRO... POSSO SENTIR O CHEIRINHO DELAS!
CHIIAC!
CHIIAC!

AH, AH! O SUPERMETRALHA MOSTROU QUE É TRAPALHÃO E ESFOMEADO COMO OS SEUS IRMÃOS!
AH, AH! QUEM DIRIA QUE IA ACABAR ASSIM?


MAS AINDA TEMOS UM PROBLEMA! QUEM VAI REMOVER AS MINAS?
ESPERE AÍ... FOI VOCÊ QUE TEVE A MAGNÍFICA IDEIA! PORTANTO...
!
NÃO ADIANTA CORRER, SEU COVARDE! VOCÊ VAI TER DE REMOVER AQUELAS MINAS... UMA POR UMA!
NADA DISSO! O SENHOR APROVOU A IDEIA! SOU INOCENTE!
MAS...
BLAM
¡GLUP! O TIO DONALD ACHOU MAIS UMA!
ANDE LOGO COM ISSO! NÃO PRETENDO FICAR AQUI PRA SEMPRE!
Fim

WALT DISNEY PARDAL NAS NUVENS

VOCÊ PODE ME DAR UMA MÃOZINHA AQUI?
CHUG! CHUG!
AGORA NÃO DÁ! ESTOU TESTANDO MINHA NOVA INVENÇÃO! ELA DEIXA AS NUVENS HABITÁVEIS!

Roteiro: JANET GILBERT • Desenhos: WANDA GATTINO • Tradução e Letras: LUA AZUL

NO DIA SEGUINTE...
MUITO LEGAL, PARDAL! MAS COMO ISTO FUNCIONA?
CHUG! CHUG!
É BEM SIMPLES... NA VERDADE!
...ESTA MISTURA DEIXA A NUVEM FIRME! POR ISSO A GENTE NÃO CAI!
É ESTA MÁQUINA DEIXA A NUVEM ESTÁTICA! POR ISSO A GENTE NÃO VOA POR AÍ!
CHUG! CHUG!
ÓTIMO! DETESTO MUDAR DE ENDEREÇO A TODA HORA!
NAQUELA TARDE...
QUE TAL MORAR NUMA NUVEM, DONALD?
É ÓTIMO! EXCETO POR UMA COISA!
CHUG! CHUG! CHUG!
O BARULHO ESTÁ ME DEIXANDO MALUCO!
VOCÊ JÁ VAI SE ACOSTUMAR! CALMA!
CHUG! CHUG!
MAS, À NOITE...
QUAC! NÃO VOU CONSEGUIR DORMIR!
ZZZZZZZ
CHUG! CHUG!

A NÃO SER QUE EU FAÇA ISTO!
CLIC!
ZZZZZZZ

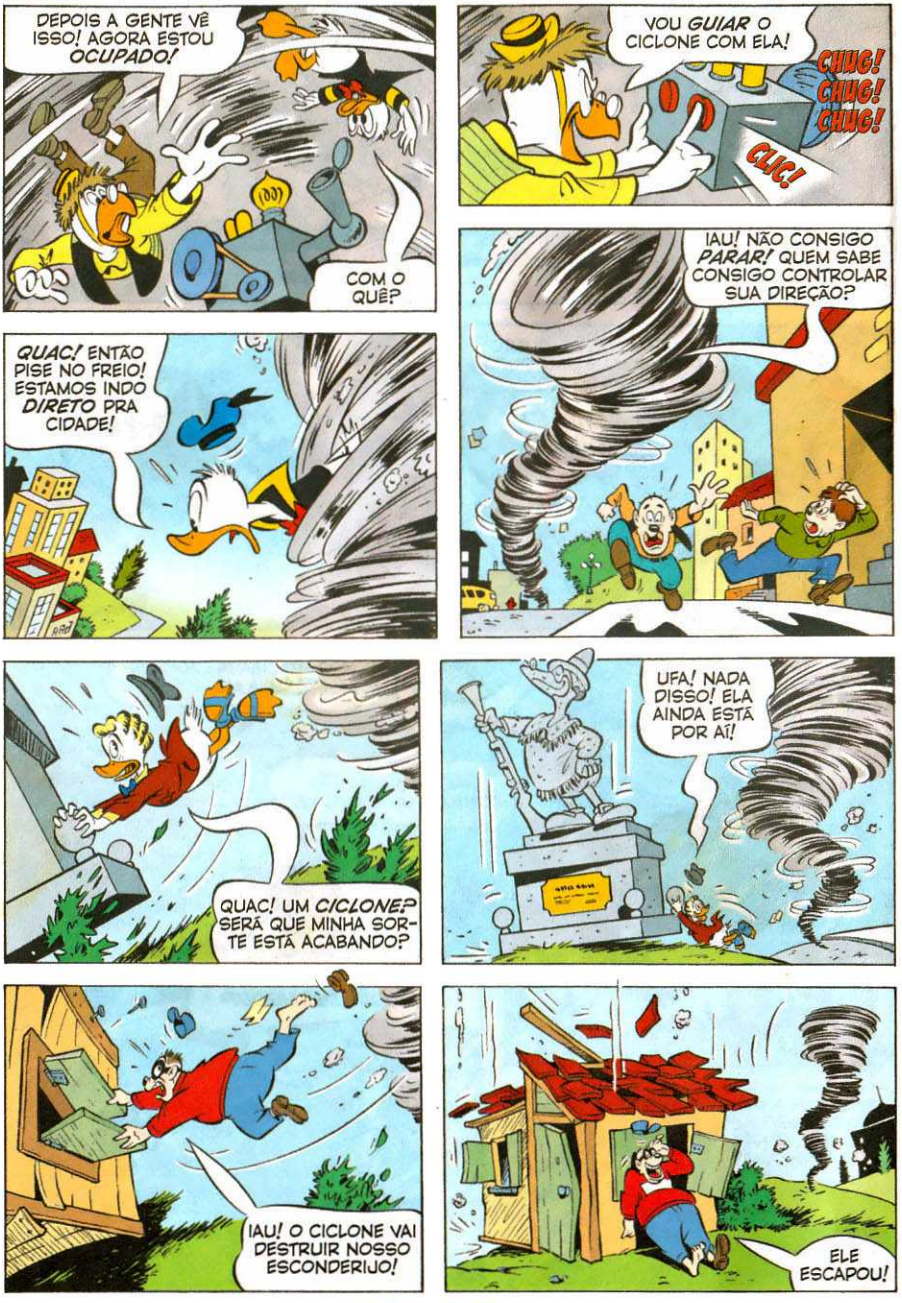
AH! ASSIM É MELHOR!
LOGO...
ZZZ
ZZZ

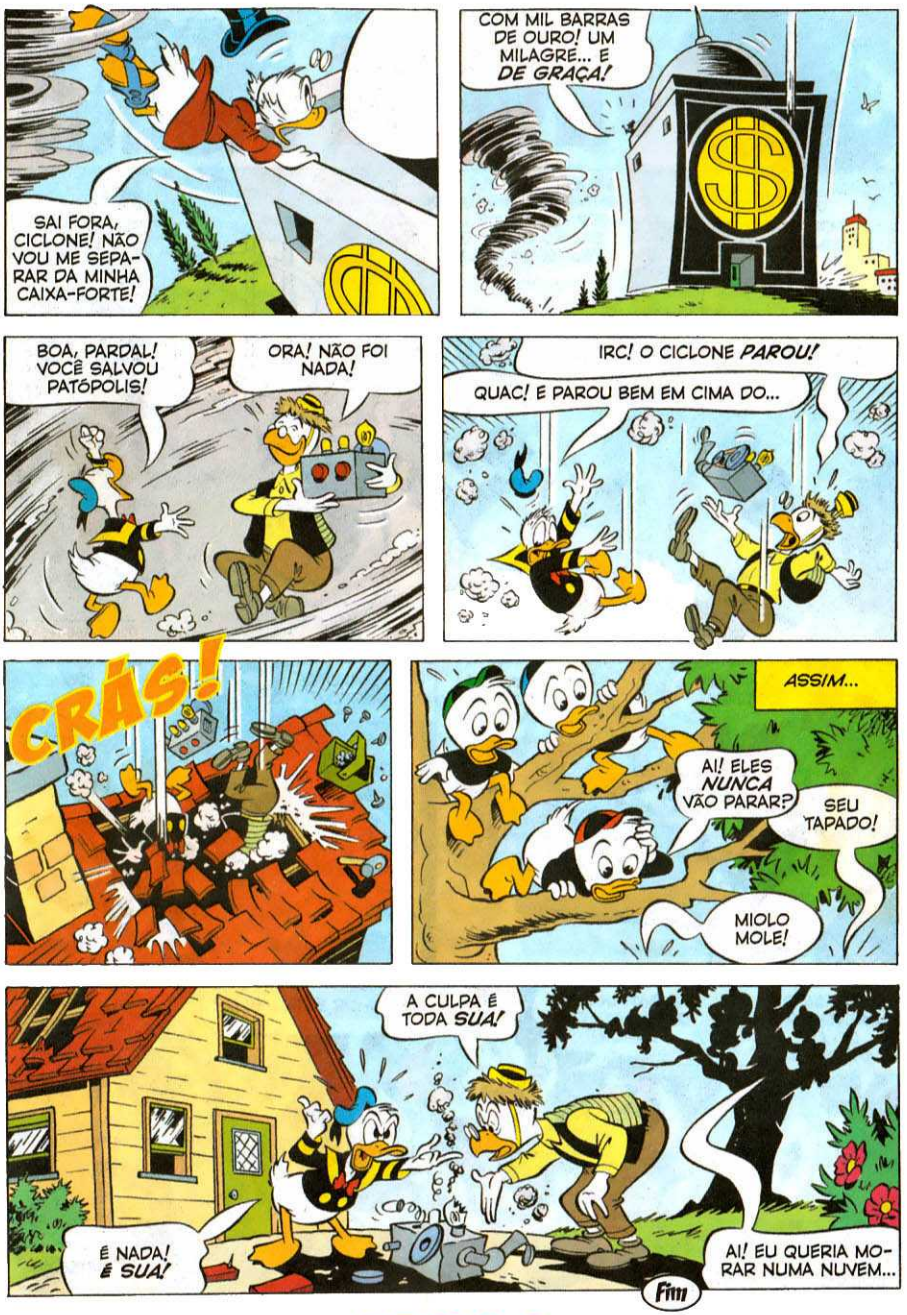
NA MANHÃ SEGUINTE...
VEJA, MÃE! QUE NUVEM ESTRANHA!
CÓ-CÓ-RI-CÓÓÓ!
É MESMO, PAI! E LÁ LONGE TEM UMA QUE PARECE UM FUNIL!

COM MIL GARNIZÉS! É UM CICLONE!
CREDO!

RÁPIDO! VAMOS FICAR NO PORÃO ATÉ QUE ESSA COISA PASSE!

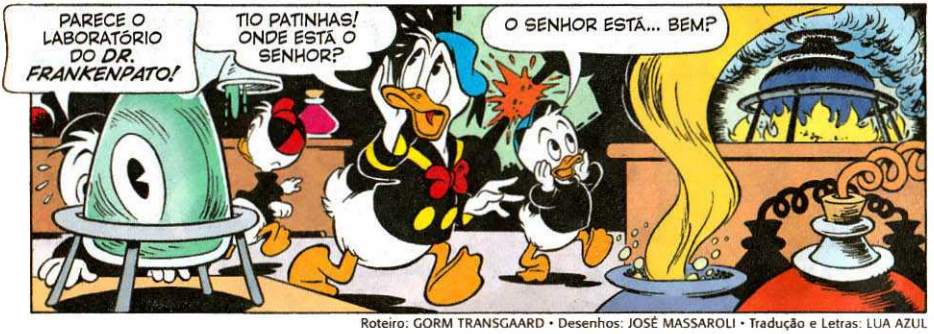
ENQUANTO ISSO...
AH... NADA MELHOR DO QUE DORMIR NAS NUVENS!
VAMOS LÁ, DORMINHOCO! VOCÊ PROMETEU FAZER O CAFÉ!
ZZZZ
NHAM... ZZZ... QUERO DORMIR MAIS UM POUCO...
TCHUFF!
NÃO PRECISAVA CHACOALHAR! EU IA ME LEVANTAR!
NÃO FIZ NADA, SEU TONTO! É UM CICLONE!
OU ALGUÉM DESLIGOU?
E-EU NÃO CONSEGUIA DORMIR, LEMBRA? FOI SEM QUERER...
SERÁ QUE A MÁQUINA QUEBROU? ESTAMOS LONGE DE PATÓPOLIS!


DEPOIS A GENTE VÊ ISSO! AGORA ESTOU *OCUPADO!*
COM O QUÊ?
VOU *GUIAR* O CICLONE COM ELA!
CHUG! CHUG! CHUG!
CLIC!
QUAC! ENTÃO PISE NO FREIO! ESTAMOS INDO *DIRETO* PRA CIDADE!
IAU! NÃO CONSIGO *PARAR!* QUEM SABE CONSIGO CONTROLAR SUA DIREÇÃO?
QUAC! UM *CICLONE?* SERÁ QUE MINHA SORTE ESTÁ ACABANDO?
UFA! NADA DISSO! ELA AINDA ESTÁ POR AÍ!
IAU! O CICLONE VAI DESTRUIR NOSSO ESCONDERIJO!
ELE ESCAPOU!

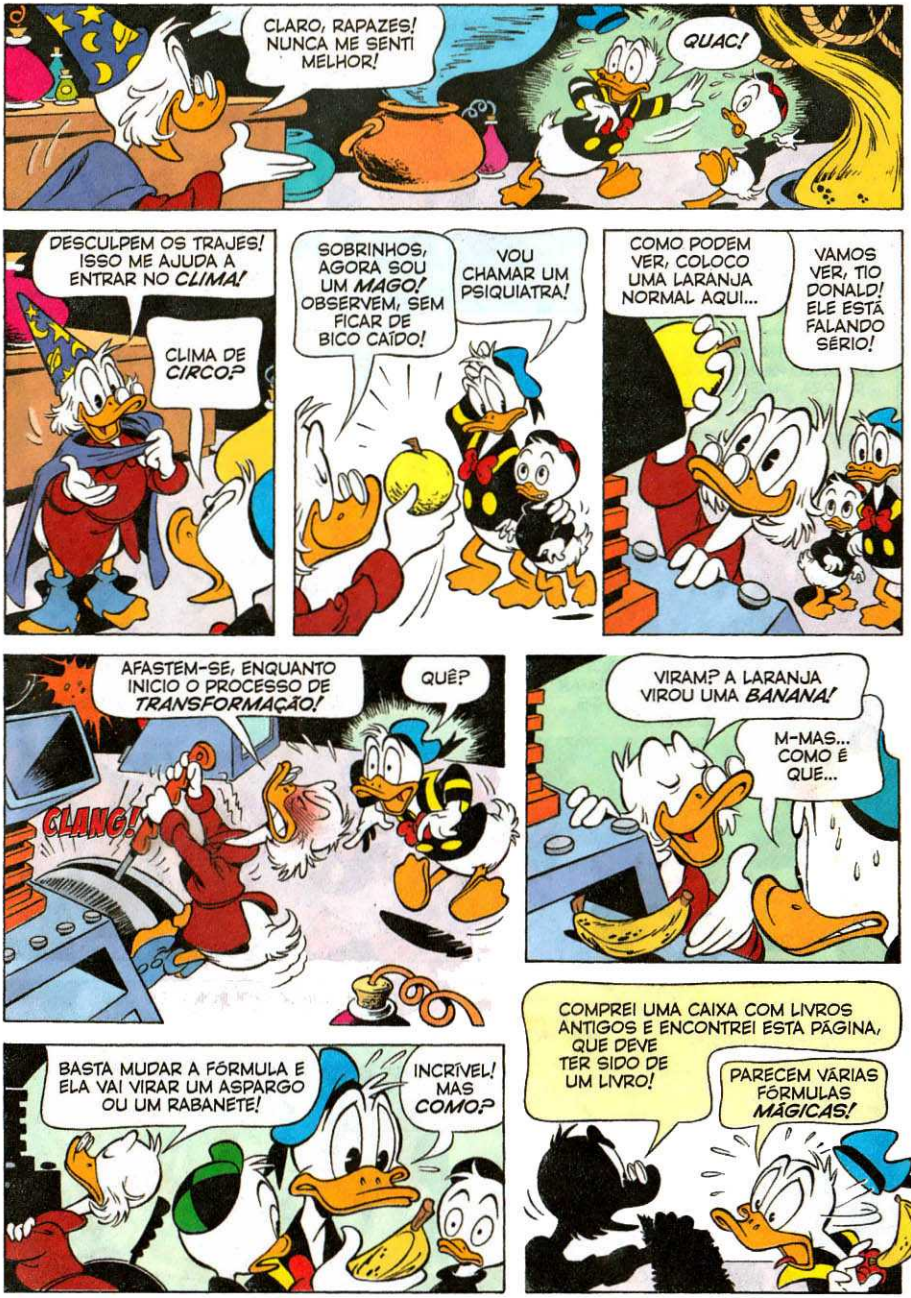

SAI FORA, CICLONE! NÃO VOU ME SEPARAR DA MINHA CAIXA-FORTE!
COM MIL BARRAS DE OURO! UM MILAGRE... E DE GRAÇA!
BOA, PARDAL! VOCÊ SALVOU PATÓPOLIS!
ORA! NÃO FOI NADA!
IRC! O CICLONE PAROU!
QUAC! E PAROU BEM EM CIMA DO...
CRÁS!
ASSIM...
AI! ELES NUNCA VÃO PARAR?
SEU TAPADO!
MIOLO MOLE!
A CULPA É TODA SUA!
É NADA! É SUA!
AI! EU QUERIA MORAR NUMA NUVEM...
Fim

Walt Disney O LIVRO DE MERLIN

VOCÊ SABE POR QUE O TIO PATINHAS CHAMOU A GENTE, TIO?
APOSTO QUE ELE VAI CONTAR VANTAGEM POR TER FEITO MAIS UM BILHÃO OU COISA *PEQUENA* ASSIM!
D2006-366-TP541/3



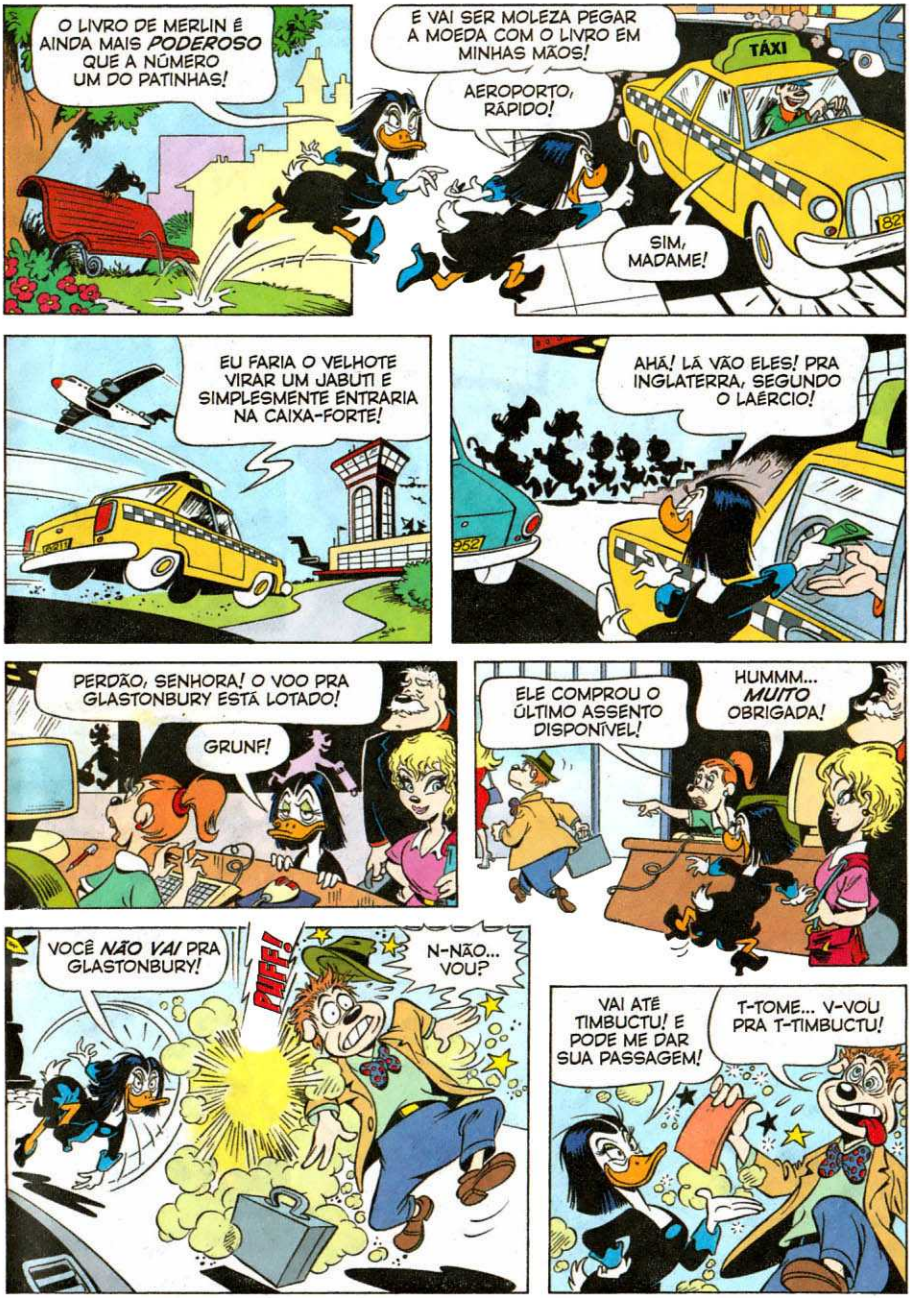
Roteiro: GORM TRANSGAARD • Desenhos: JOSÉ MASSAROLI • Tradução e Letras: LUA AZUL


CLARO, RAPAZES! NUNCA ME SENTI MELHOR!
QUAC!
DESCULPEM OS TRAJES! ISSO ME AJUDA A ENTRAR NO CLIMA!
CLIMA DE CIRCO?
SOBRINHOS, AGORA SOU UM MAGO! OBSERVEM, SEM FICAR DE BICO CAÍDO!
VOU CHAMAR UM PSIQUIATRA!
COMO PODEM VER, COLOCO UMA LARANJA NORMAL AQUI...
VAMOS VER, TIO DONALD! ELE ESTÁ FALANDO SÉRIO!
AFASTEM-SE, ENQUANTO INICIO O PROCESSO DE TRANSFORMAÇÃO!
QUÊ?
CLANG!
VIRAM? A LARANJA VIROU UMA BANANA!
M-MAS... COMO É QUE...
BASTA MUDAR A FÓRMULA E ELA VAI VIRAR UM ASPARGO OU UM RABANETE!
INCRÍVEL! MAS COMO?
COMPREI UMA CAIXA COM LIVROS ANTIGOS E ENCONTREI ESTA PÁGINA, QUE DEVE TER SIDO DE UM LIVRO!
PARECEM VÁRIAS FÓRMULAS MÁGICAS!

TEM UM PASSO A PASSO DESCREVENDO COMO TRANSFORMAR LARANJA EM OUTRAS FRUTAS OU VEGETAIS!
SIM! E EM ORDEM ALFABÉTICA!
LEGAL, TIO! MAS COMO GASTOU DINHEIRO EM ALGO QUE NÃO VAI DAR *LUCRO?*
VOCÊ NÃO ENTENDEU, DONALD!
ESTA PÁGINA VEIO DE UMA *ENCICLOPÉDIA MÁGICA!* DÁ PRA IMAGINAR O QUE ISSO SIGNIFICA?
DARIA PRA TRANSFORMAR *QUALQUER* COISA!
IMAGINA A LETRA *M* DE METAL! FAZER OURO DO FERRO! E SAFIRAS DE CASCALHO!
E A EXPERIÊNCIA COM A LARANJA MOSTROU QUE O LIVRO *FUNCIONA!*
EBA! A GENTE VAI NA LETRA *G* DE *GAMES* PRA TRANSFORMAR NOSSOS *GAMES* ANTIGOS EM MODERNOS!
EU VOU ATÉ A LETRA *A*, DE AUTOLATA, PRA TRANSFORMAR O MEU NUM *ROLLS-PATO!*
HÁ INÚMERAS POSSIBILIDADES!
ENTÃO, VAMOS COMEÇAR! CADÊ O RESTO DO LIVRO?
N-NÃO TENHO A MÍNIMA IDEIA!
EI, DEIXEM DISSO! FOI POR ISSO QUE CHAMEI VOCÊS... PRA ME AJUDAREM A *PROCURAR O LIVRO!*

TIO PATINHAS CHAMA SEUS MAIORES SÁBIOS...
NÃO CONSIGO ACREDITAR! É ESTUPENDO, FANTÁSTICO!
SENSACIONAL! EXTRAORDINÁRIO!
O QUE FOI? O QUE DESCOBRIRAM?
ENTÃO A LENDA ERA VERDADEIRA!
NINGUÉM ACREDITARIA NISSO! É INCRÍVEL DEMAIS!
O QUE FOI? DIGAM!
ESTA PÁGINA TEM 500 ANOS, SEM DÚVIDA!
E O TIPO DE ESCRITA PROVA QUE VEIO DA INGLATERRA MEDIEVAL!
SENHORES, VOCÊS TRABALHAM PRA MIM! O CONTRATO OBRIGA VOCÊS A ME CONTAREM AS SUAS DESCOBERTAS!
OH! PERDÃO, CHEFE!
A GENTE SE DEIXOU LEVAR...
A PÁGINA VEIO DE UM LIVRO LENDÁRIO SOBRE O QUAL MUITO SE TEM ESCRITO, MAS NUNCA ACREDITEI SER REAL! O LIVRO DE MERLIN!
MERLIN ERA UM FEITICEIRO PODEROSO E SUPOMOS QUE O LIVRO SERVIA DE MANUAL PARA OS DRUIDAS CELTAS!
A LENDA DIZ QUE O MANUAL DESCREVIA COMO TRANSFORMAR QUASE TUDO EM OUTRA COISA! E O SEU EXPERIMENTO MOSTROU QUE ISSO É VERDADE!
SIM! MAS ONDE POSSO ENCONTRAR O TAL LIVRO?
O CASTELO DE MERLIN FICAVA EM GLASTONBURY, NA INGLATERRA! EU COMEÇARIA A BUSCA POR LÁ!
MESMO QUE HOJE ELE ESTEJA EM RUÍNAS! NO MÁXIMO, HÁ ALGUNS POUCOS TIJOLOS!
VAMOS ATÉ LÁ, RAPAZES, VOU FAZER AS MALAS!

ER... E NÓS, TIO?
A GENTE TAMBÉM PRECISA FAZER AS...
BOBAGEM! EU LEVO TUDO E COMPRO UMA ESCOVA DE DENTES NO CAMINHO PRA VOCÊS DIVIDIREM!
HUM... ALGUÉM PRECISA ALIMENTAR OS POMBOS ENQUANTO EU ESTIVER FORA!
POSSO FAZER ISSO, SENHOR! NÃO SE PREOCUPE!
E TRATE DE ESPANTAR AQUELE CORVO! ELE COME O EQUIVALENTE A *DEZ* POMBOS!
E ELE FICA ME OLHANDO O DIA TODO! XÔÔ, *FORA!*
O POBRE TIO PATINHAS TERIA UM CHOQUE SE SOUBESSE PARA ONDE AQUELE CORVO SINISTRO SE DIRIGIU...
CRÁÁÁ... CRÁÁ-RÁÁÁ... CRÓ-CRÁÁÁ...
NÃO ME DIGA!
QUER DIZER QUE O LIVRO DE MERLIN EXISTE E O VELHOTE VAI ATRÁS DELE!
CRÁÁ-CRÁÁÁ!


O LIVRO DE MERLIN É AINDA MAIS *PODEROSO* QUE A NÚMERO UM DO PATINHAS!
E VAI SER MOLEZA PEGAR A MOEDA COM O LIVRO EM MINHAS MÃOS!
AEROPORTO, RÁPIDO!
TÁXI
SIM, MADAME!
EU FARIA O VELHOTE VIRAR UM JABUTI E SIMPLESMENTE ENTRARIA NA CAIXA-FORTE!
AHÃ! LÁ VÃO ELES! PRA INGLATERRA, SEGUNDO O LAÉRCIO!
PERDÃO, SENHORA! O VOO PRA GLASTONBURY ESTÁ LOTADO!
GRUNF!
ELE COMPROU O ÚLTIMO ASSENTO DISPONÍVEL!
HUMMM... *MUITO* OBRIGADA!
VOCÊ *NÃO VAI* PRA GLASTONBURY!
PUFF!
N-NÃO... VOU?
VAI ATÉ TIMBUCTU! E PODE ME DAR SUA PASSAGEM!
T-TOME... V-VOU PRA T-TIMBUCTU!

NA INGLATERRA...
VOCÊ DEVE SER O GUIA QUE MINHA SECRETÁRIA CONTRATOU!
SIM, VOU LEVAR VOCÊS ÀS RUÍNAS DO CASTELO DE MERLIN! IH, IH, IH!
QUE RISADINHA É ESSA?
OH, NADA! O SENHOR VERÁ!
VENHA, SR. PATINHAS!
QUERO UM JIPE TAMBÉM, RÁPIDO!
ALUGAM-SE JIPES
AQUI ESTAMOS! AH, AH, AH!
MAS NÃO HÁ NADA AQUI!
O SENHOR DEVE ENCONTRAR UM OU OUTRO TIJOLO POR AÍ!
POR ISSO VOCÊ ESTAVA RINDO!
SIM! PORQUE VOU RECEBER POR UM DIA INTEIRO COMO SEU GUIA! IH, IH!
GRRR!
QUE LUGAR DESOLADO!
COMO VAMOS ACHAR O LIVRO POR AQUI?
POR ACASO, TEM ALGO PRA SER ACHADO?
CUIDADO, TIO DONALD!
QUAAAC!

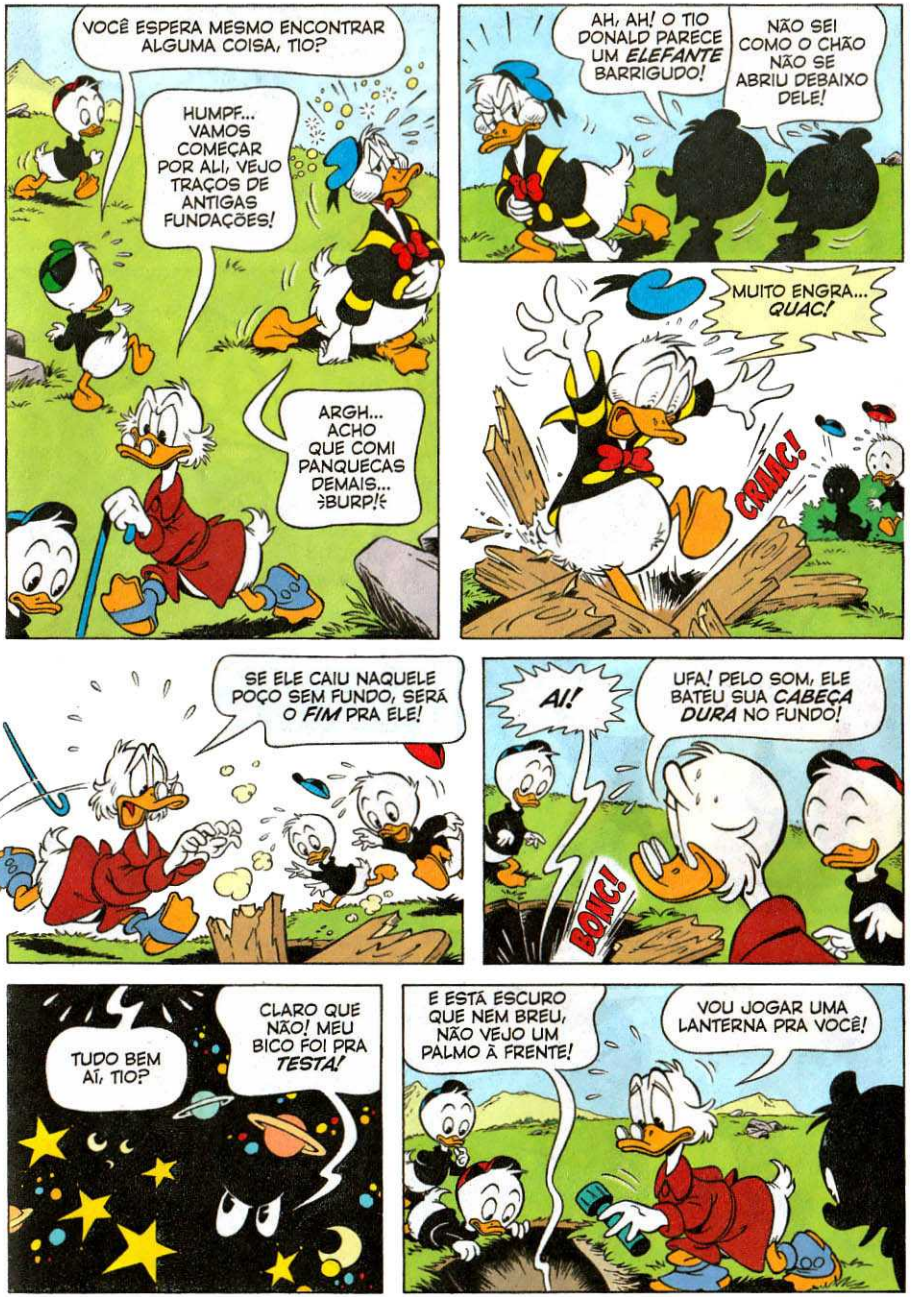
UFA! QUE SORTE QUE NÃO CAÍ NESTE POÇO HORRÍVEL!
SORTE MESMO!
QUALQUER COISA QUE CAIA AÍ DENTRO NUNCA MAIS É ENCONTRADA! DIZEM QUE ESSE POÇO VAI ATÉ O CENTRO DA TERRA!
GLUP!
AGORA QUE JÁ VIRAM O LUGAR... VOCÊS VÃO VOLTAR COMIGO OU FICARÃO POR AQUI?
JÁ QUE VIEMOS DE TÃO LONGE, IREMOS ACAMPAR E FAZER UMA EXPLORAÇÃO!
A NOITE CHEGA...
O QUE ESTÁ POLINDO, TIO PATINHAS?
EH, EH! NÃO ADIVINHOU?
A NÚMERO UM!
ACHEI QUE ÍAMOS PRECISAR DE MUITA SORTE POR AQUI!
ALÉM DISSO, NÃO GOSTO DE VIAJAR E DEIXAR A MOEDINHA EM CASA SOZINHA!
APOSTO QUE ESTÁ MAIS SEGURA NO BOLSO DO MEU CASACO DO QUE NA CAIXA-FORTE! BOA NOITE, RAPAZES!
BONS SONHOS, TIO PATINHAS!
QUÉ, QUÉ! ENTÃO ELE TROUXE A MOEDINHA! ESTE É UM BÔNUS INESPERADO... E MUITO BEM-VINDO!
ZZZZZZZ

FIM DA PARTE UM

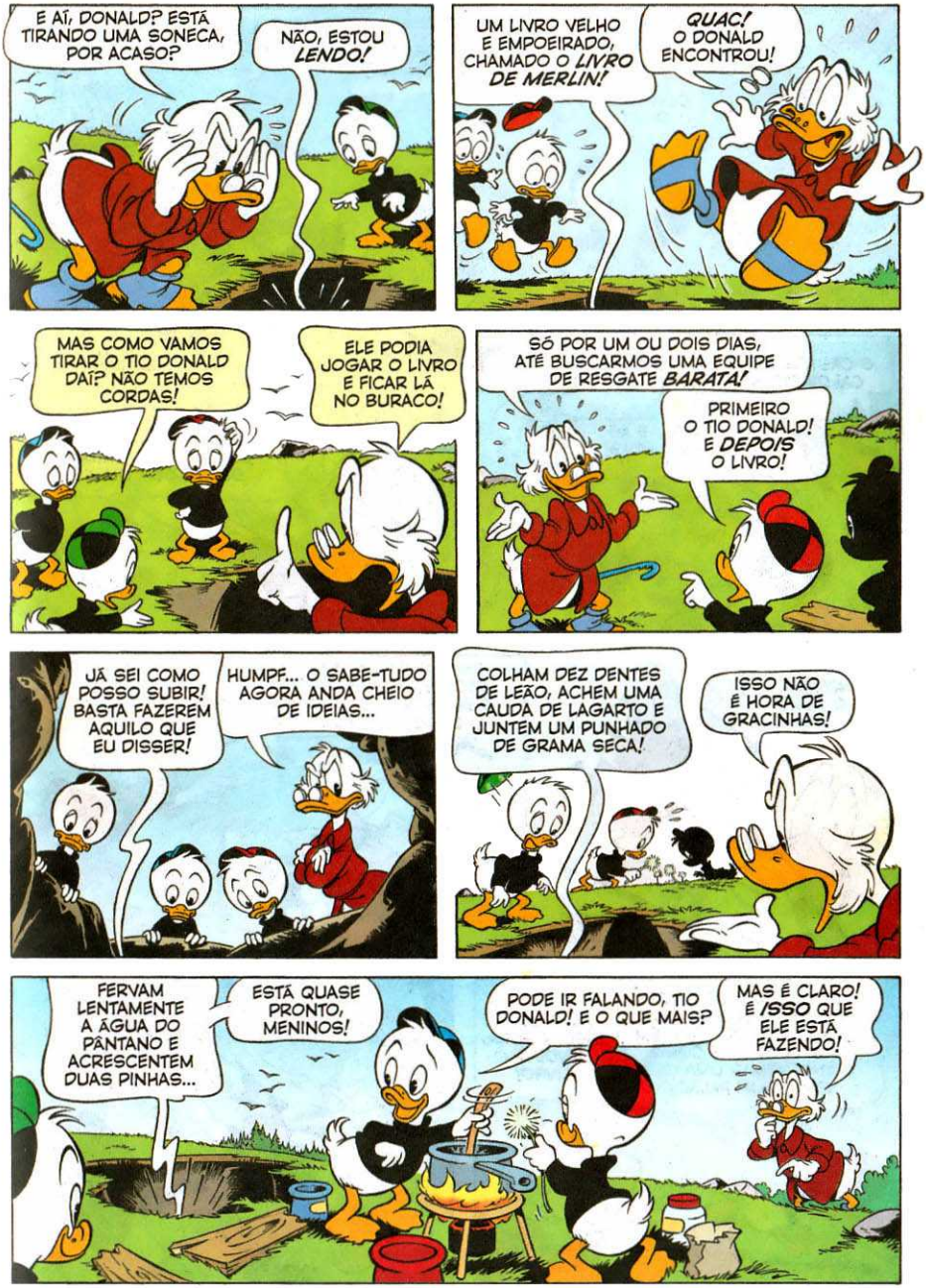
O LIVRO DE MERLIN

PARTE FINAL

TIO PATINHAS E OS SOBRINHOS ESTÃO NA INGLATERRA, EM BUSCA DO LENDÁRIO LIVRO DE MERLIN! ELE CONTÉM FÓRMULAS MÁGICAS QUE PODEM TRANSFORMAR QUALQUER COISA! MAS ELES NÃO SABEM QUE A MAGA PATALÓJIKA FOI ATRÁS DELES E QUER O LIVRO PARA ELA...
UAHHH! VAMOS LÁ, RAPAZES, QUERO REVIRAR TUDO ISSO AQUI! NENHUMA PEDRA VAI FICAR NO LUGAR!
D 2006-366


VOCÊ ESPERA MESMO ENCONTRAR ALGUMA COISA, TIO?
HUMPF... VAMOS COMEÇAR POR ALI, VEJO TRAÇOS DE ANTIGAS FUNDAÇÕES!
ARGH... ACHO QUE COMI PANQUECAS DEMAIS... BURP!
AH, AH! O TIO DONALD PARECE UM ELEFANTE BARRIGUDO!
NÃO SEI COMO O CHÃO NÃO SE ABRIU DEBAIXO DELE!
MUITO ENGRA... QUAC!
CRAAC!
SE ELE CAIU NAQUELE POÇO SEM FUNDO, SERÁ O FIM PRA ELE!
AI!
UFA! PELO SOM, ELE BATEU SUA CABEÇA DURA NO FUNDO!
BONC!
TUDO BEM AÍ, TIO?
CLARO QUE NÃO! MEU BICO FOI PRA TESTA!
E ESTÁ ESCURO QUE NEM BREU, NÃO VEJO UM PALMO À FRENTE!
VOU JOGAR UMA LANTERNA PRA VOCÊ!

PEGOU, DONALD?
IAU!
CLING!
QUEM FOI O GÊNIO QUE DISSE QUE AS LANTERNAS DEVIAM SER DE AÇO?
AGORA, VAMOS VER ONDE ESTOU...
QUAC! É UMA CAVERNA NO PORÃO OU ALGO ASSIM!
UM CHAPÉU E UM MANTO DE MAGO... MERLIN!
QUEM DIRIA... O PORÃO DO MERLIN PRESERVADO POR SÉCULOS, GRAÇAS A ESTAS SÓLIDAS PAREDES DE PEDRA!
UMA ARCA! SERÁ QUE EU SERIA TÃO SORTUDO?
UAU! ACERTEI NA MOSCA!
O Livro de Merlin


E AÍ, DONALD? ESTÁ TIRANDO UMA SONECA, POR ACASO?
NÃO, ESTOU *LENDO!*
UM LIVRO VELHO E EMPOEIRADO, CHAMADO O *LIVRO DE MERLIN!*
QUAC! O DONALD ENCONTROU!
MAS COMO VAMOS TIRAR O TIO DONALD DAÍ? NÃO TEMOS CORDAS!
ELE PODIA JOGAR O LIVRO E FICAR LÁ NO BURACO!
SÓ POR UM OU DOIS DIAS, ATÉ BUSCARMOS UMA EQUIPE DE RESGATE *BARATA!*
PRIMEIRO O TIO DONALD! E *DEPOIS* O LIVRO!
JÁ SEI COMO POSSO SUBIR! BASTA FAZEREM AQUILO QUE EU DISSER!
HUMPF... O SABE-TUDO AGORA ANDA CHEIO DE IDEIAS...
COLHAM DEZ DENTES DE LEÃO, ACHEM UMA CAUDA DE LAGARTO E JUNTEM UM PUNHADO DE GRAMA SECA!
ISSO NÃO É HORA DE GRACINHAS!
FERVAM LENTAMENTE A ÁGUA DO PÂNTANO E ACRESCENTEM DUAS PINHAS...
ESTÁ QUASE PRONTO, MENINOS!
PODE IR FALANDO, TIO DONALD! E O QUE MAIS?
MAS É CLARO! É *ISSO* QUE ELE ESTÁ FAZENDO!

FLUMP!
UAU! A GRAMA VIROU UMA CORDA!
E DAS COMPRIDAS!
SEGURE AQUI, TIO DONALD!
UFA! A FÓRMULA DEU CERTO, MENINOS!
O CASTELO DEVIA SER BEM AQUI! EU CAÍ DIRETO NO PORÃO DE MERLIN!
GRAÇAS ÀS PANQUECAS! IH, IH, IH!
O LIVRO É TUDO O QUE EU QUERIA! TEM UM CAPÍTULO INTEIRO SOBRE COMO TRANSFORMAR SUCATA EM OURO!
O Livro Merlin
QUAC! O QUÊ?
O Livro de Merlin
VUP!
ENQUANTO A GENTE NÃO RECEBER A NOSSA PARTE, O SENHOR NÃO VAI PÔR AS MÃOS NESTE LIVRO!
ME DÊ ESSE LIVRO, DONALD!
QUERO UMA DÚZIA DE FÓRMULAS SOBRE COMO TRANSFORMAR VIDRO EM DIAMANTES... E COMO TRANSFORMAR UMA CASA VELHA NUM PALÁCIO!
A GENTE VAI FALAR SOBRE ISSO! AGORA, DEVOLVA O LIVRO!
AHHHH!
PUFF!

COM MIL PATACAS! A MAGA!
QUAC! NUNCA PENSEI QUE VOCÊS SERIAM CAPAZES DE ENCONTRAR O LIVRO! PARABÉNS!
GA-GA-GA!
O Livro de Vicelin
PODE SOLTAR O LIVRO, MAGA!
NEM VIMOS AINDA COMO TRANSFORMAR MADEIRA NUMA CASA DE ÁRVORE!
E NEM VÃO VER!
AI!
ARGH!
UFF!
PUFF!
BII-BIII!
PIUPIU!
VOCÊ NÃO DEVIA TER FEITO ISSO, BRUXA! SOLTE ESSE LIVRO!
NEM EM SONHOS, VELHOTE!
EH, EH, EH!
PELOS BIGODES DA MEDUSA! MINHA BOMBA PUFF NÃO FAZ EFEITO NELE!
PUFF
PUFF
ARGH?
THUMP!
O Livro de Vicelin

PRECISO PEGAR O LIVRO ANTES QUE...
O Livro de Merlin
QUAC! O POÇO SEM FUNDO!
FLUMP!
ME AJUDE, PATINHAS! NÃO ESTOU AGUENTANDO MAIS!
O LIVRO VAI ESCORREGAR NO POÇO... E A MAGA TAMBÉM!
AZAR DELA! PRECISO DAQUELE LIVRO!
NÃO DEIXE A MAGA CAIR, TIO! É APENAS UM LIVRO!
BOLAS, ELE ESTÁ CERTO!
SEGURE AQUI, MAGA!
OH, NÃO! O LIVRO ESTÁ CAINDO! NÃO... NÃÃÃO!
O LIVRO TEVE SEU DESCANSO FINAL NO POÇO SEM FUNDO, DEPOIS DE ME ESPERAR POR 500 ANOS...
PLOOOCH!

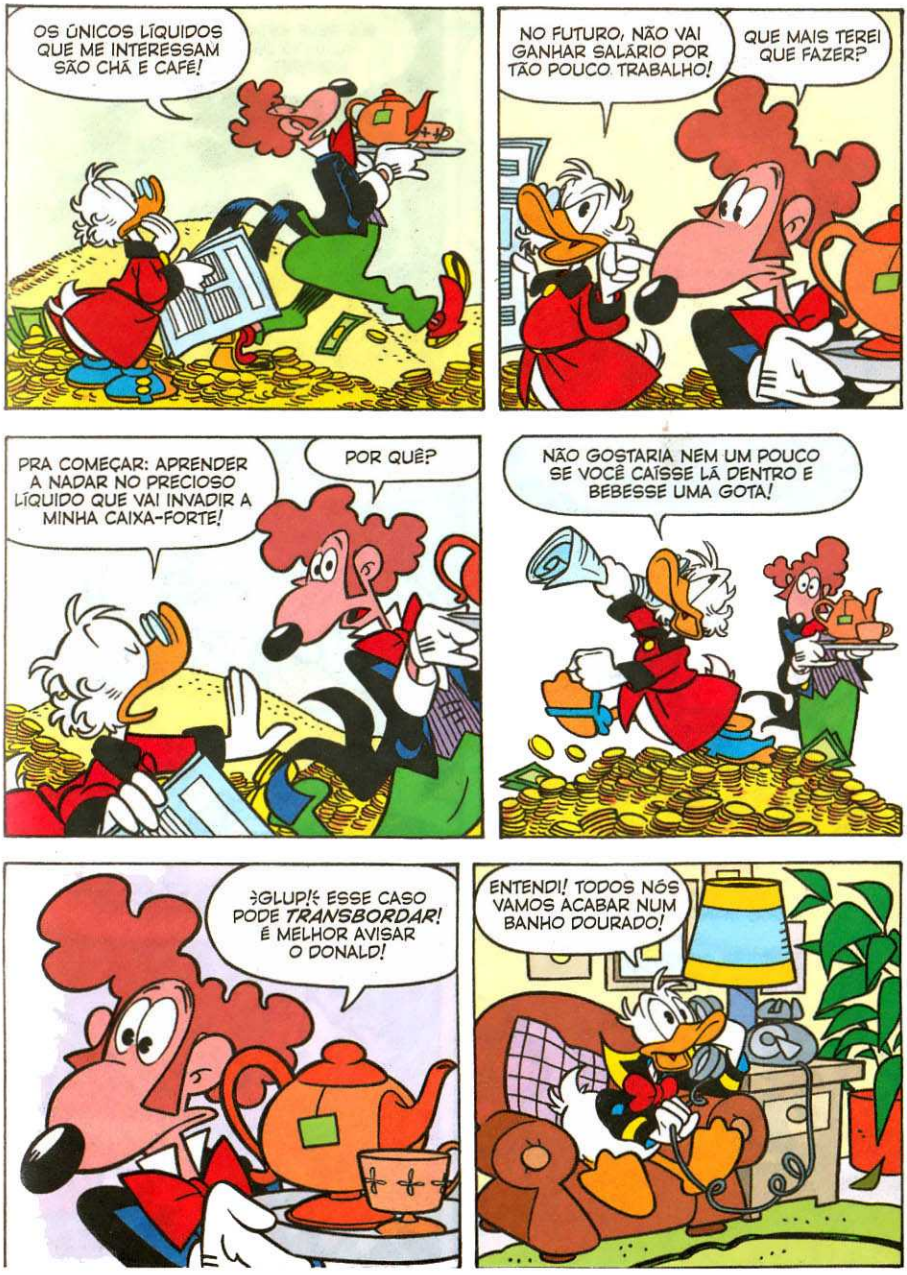
VOCÊ ME SALVOU, PATINHAS! FICO DEVENDO UMA!
BEM...
AQUI ESTÁ SUA NÚMERO UM! PEGUEI DO SEU CASACO ENQUANTO VOCÊ DORMIA, NA NOITE PASSADA!
QUAC!
PUXA! NEM DEI PELA SUA FALTA, DE TÃO ENVOLVIDO QUE ESTAVA COM O TAL LIVRO!
E ELA ME DEVOLVEU A MOEDA... SIMPLES ASSIM!
VOCÊ FEZ A COISA CERTA AO SALVAR A A MAGA, TIO!
NÃO SEI, NÃO! PODERIA TER ME LIVRADO DELA PRA SEMPRE, E AINDA TER AQUELE LIVRO MAGNÍFICO!
MAS TEM UMA COISA, TIO...
...SE ELA TIVESSE CAÍDO, O SENHOR TERIA PERDIDO SUA MOEDA!
E NUNCA SABERIA O QUE ACONTECEU COM ELA!
TEM RAZÃO! ISSO ME DEIXARIA MALUCO!
GRR! COMO PUDE SER TÃO MOLE? EU TINHA A MOEDA EM MINHAS MÃOS E, NUM MOMENTO DE INSANIDADE, DEVOLVI AO PATINHAS! NUNCA VOU ME PERDOAR!
MAS A IDEIA DE ME VER LIVRE DELA PARECIA MUITO BOA!
OUÇAM QUANTA RECLAMAÇÃO SOBRE A ÚNICA COISA HONRADA QUE UM JÁ FEZ PELO OUTRO! EH, EH, EH!
Fim

Walt Disney

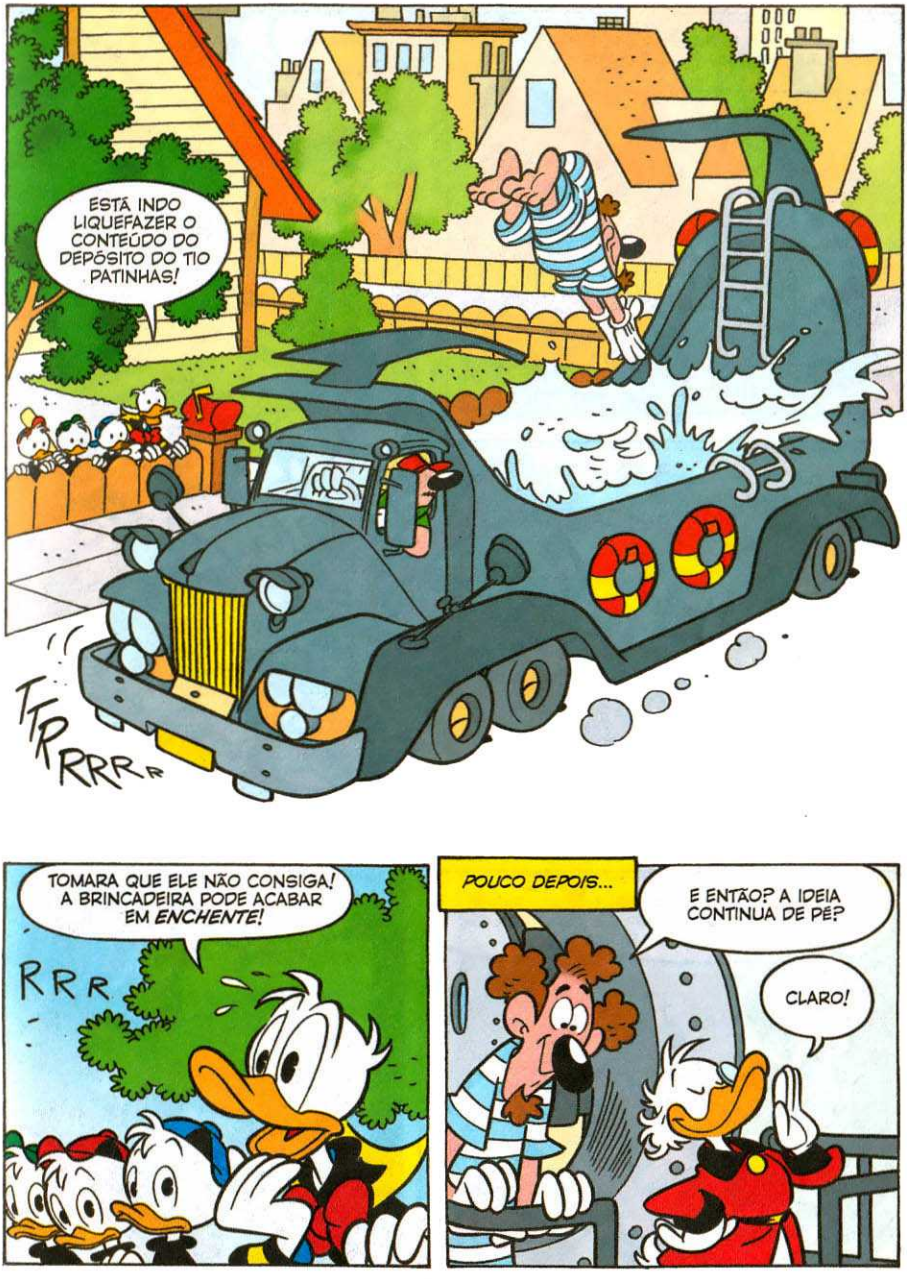
TIO PATINHAS E OS PELICANOS MORCEGOS

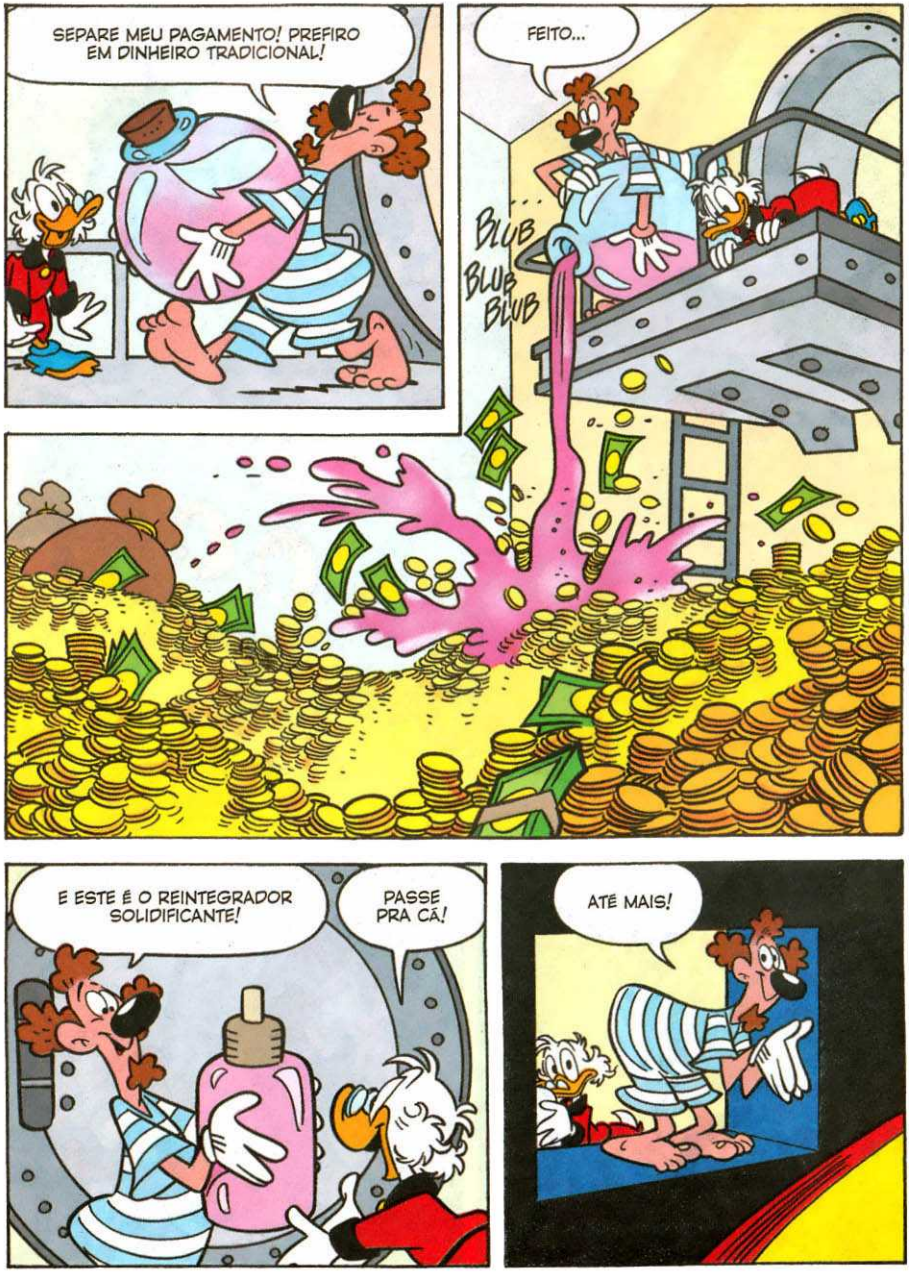
ITL2787-4-TP541/4

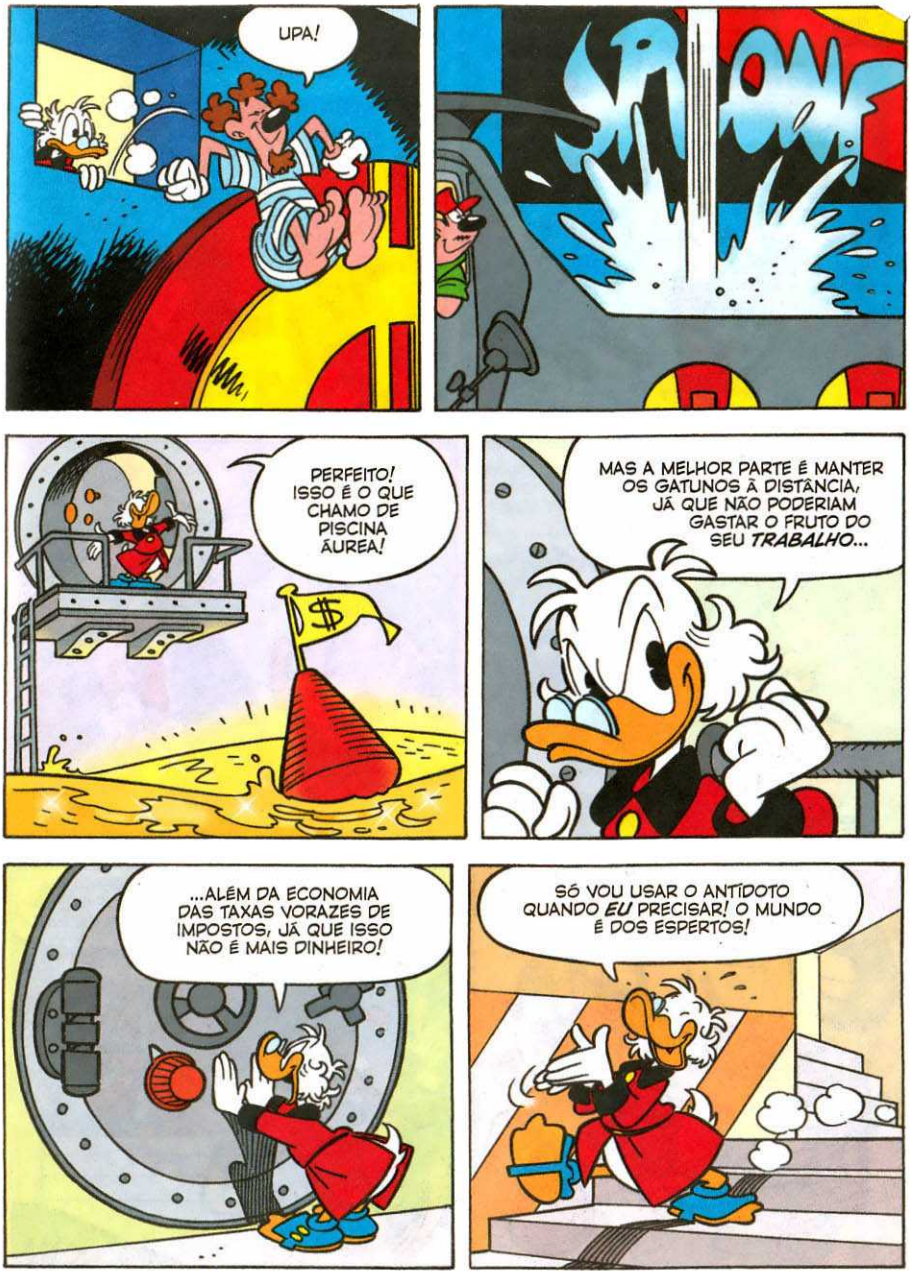
Roteiro: RODOLFO CIMINO • Desenhos: GIORGIO CAVAZZANO • Arte-Final: SANDRO ZEMOLIN • Tradução e Letras: LUA AZUL


OS ÚNICOS LÍQUIDOS QUE ME INTERESSAM SÃO CHÁ E CAFÉ!
NO FUTURO, NÃO VAI GANHAR SALÁRIO POR TÃO POUCO TRABALHO!
QUE MAIS TEREI QUE FAZER?
PRA COMEÇAR: APRENDER A NADAR NO PRECIOSO LÍQUIDO QUE VAI INVADIR A MINHA CAIXA-FORTE!
POR QUÊ?
NÃO GOSTARIA NEM UM POUCO SE VOCÊ CAÍSSE LÁ DENTRO E BEBESSE UMA GOTA!
:GLUP!: ESSE CASO PODE *TRANSBORDAR*! É MELHOR AVISAR O DONALD!
ENTENDI! TODOS NÓS VAMOS ACABAR NUM BANHO DOURADO!

MÁS NOTÍCIAS, MENINOS! O PROFESSOR LEE KIDUS INVENTOU UM JEITO DE TORNAR LÍQUIDO O DINHEIRO!
ELE DEVE ESTAR FALANDO DE LIQUIDEZ!
NÃO, NÃO! NADA DISSO!
O TIO PATINHAS VAI LIQUEFAZER *MESMO* TODO O DINHEIRO DELE!
PRA QUÊ?
PRA EVITAR ROUBOS! NINGUÉM PODE GASTAR DINHEIRO EM... LITROS!
NEM O TIO PATINHAS!
ELE TEM O ANTÍDOTO!
OLHEM QUE *COISA BIZARRA*, MANOS!
TRR
É O PROFESSOR LEE KIDUS NO SEU CAMINHÃO-PISCINA!


ESTÁ INDO LIQUEFAZER O CONTEÚDO DO DEPÓSITO DO TIO PATINHAS!
TTRRRRR
TOMARA QUE ELE NÃO CONSIGA! A BRINCADEIRA PODE ACABAR EM ENCHENTE!
RRR
POUCO DEPOIS...
E ENTÃO? A IDEIA CONTINUA DE PÉ?
CLARO!


SEPARE MEU PAGAMENTO! PREFIRO EM DINHEIRO TRADICIONAL!
FEITO...
BLUB BLUB BLUB
E ESTE É O REINTEGRADOR SOLIDIFICANTE!
PASSE PRA CÁ!
ATÉ MAIS!


UPA!
PLOFT
PERFEITO! ISSO É O QUE CHAMO DE PISCINA ÁUREA!
MAS A MELHOR PARTE É MANTER OS GATUNOS À DISTÂNCIA, JÁ QUE NÃO PODERIAM GASTAR O FRUTO DO SEU TRABALHO...
...ALÉM DA ECONOMIA DAS TAXAS VORAZES DE IMPOSTOS, JÁ QUE ISSO NÃO É MAIS DINHEIRO!
SÓ VOU USAR O ANTÍDOTO QUANDO EU PRECISAR! O MUNDO É DOS ESPERTOS!

DIAS DEPOIS...
ORA, ORA! O SIMPÁTICO AGENTE DO FISCO! VEIO RECOLHER OS IMPOSTOS?
SIM!
SE SOUBER NADAR, MERGULHE!

QUER ALUGAR UM CALÇÃO DE BANHO?
O QUE FOI? DESISTIU DA COBRANÇA?
SIM!
GRUNF! AINDA NÃO ACABOU! O FISCO TEM MUITOS RECURSOS!
MAS NENHUMA BOMBA DE DRENAGEM! TCHAUZINHO!

QUÊ?! NÃO PODEMOS RECOLHER OS IMPOSTOS DO PATINHAS?
SECRETÁRIO! SECRETÁRIO!

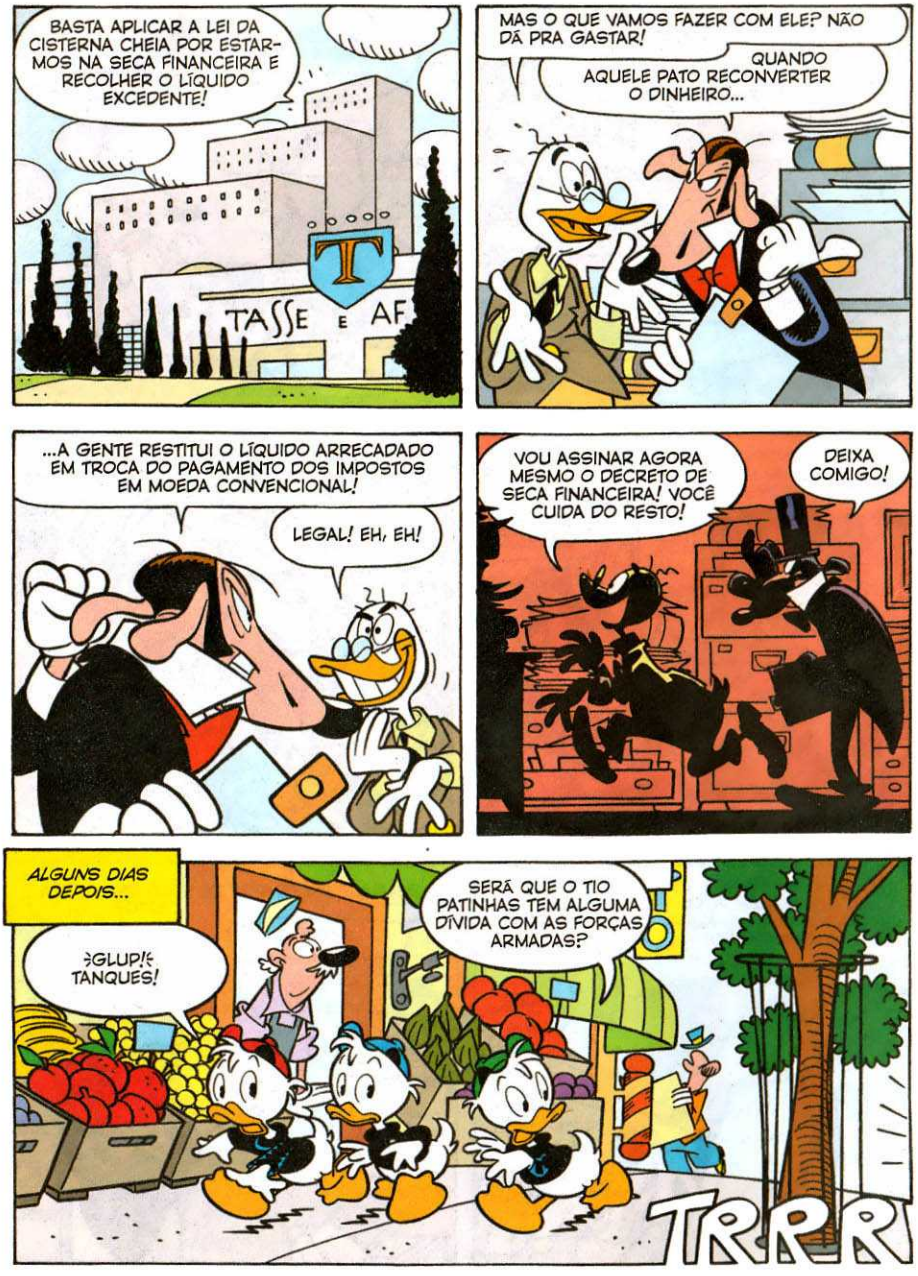
INFELIZMENTE, O DINHEIRO DO PATINHAS NÃO É MAIS EM MOEDA CORRENTE, MAS EM BENS LIQUEFEITOS!

ESTÁ DIZENDO QUE ELE NÃO VAI MAIS PAGAR O TRIBUTO?
AINDA NÃO!
FISCO

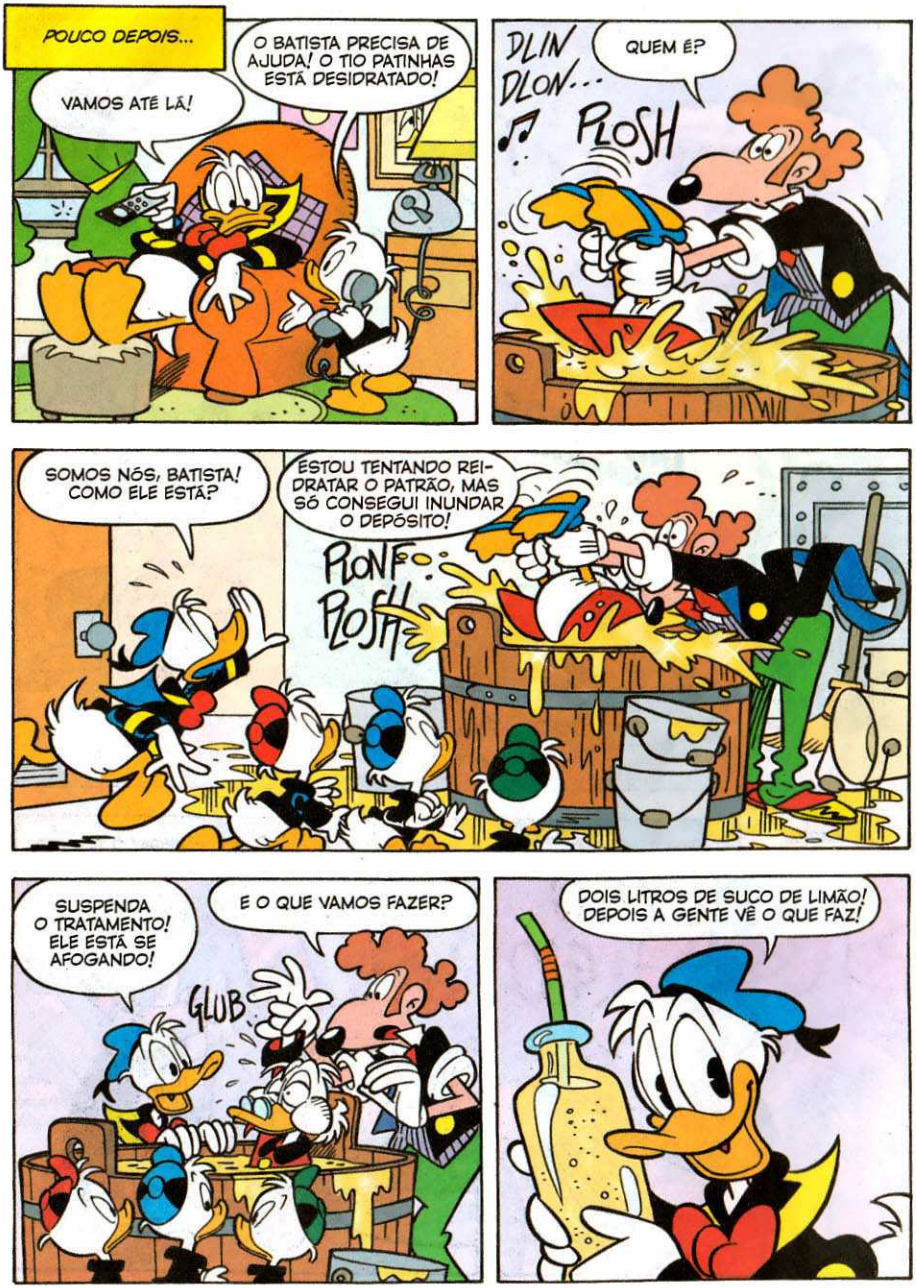
EXISTE UMA *LEI* SOBRE CISTERNAS MUITO CHEIAS, DE 1848, AINDA EM VIGOR!

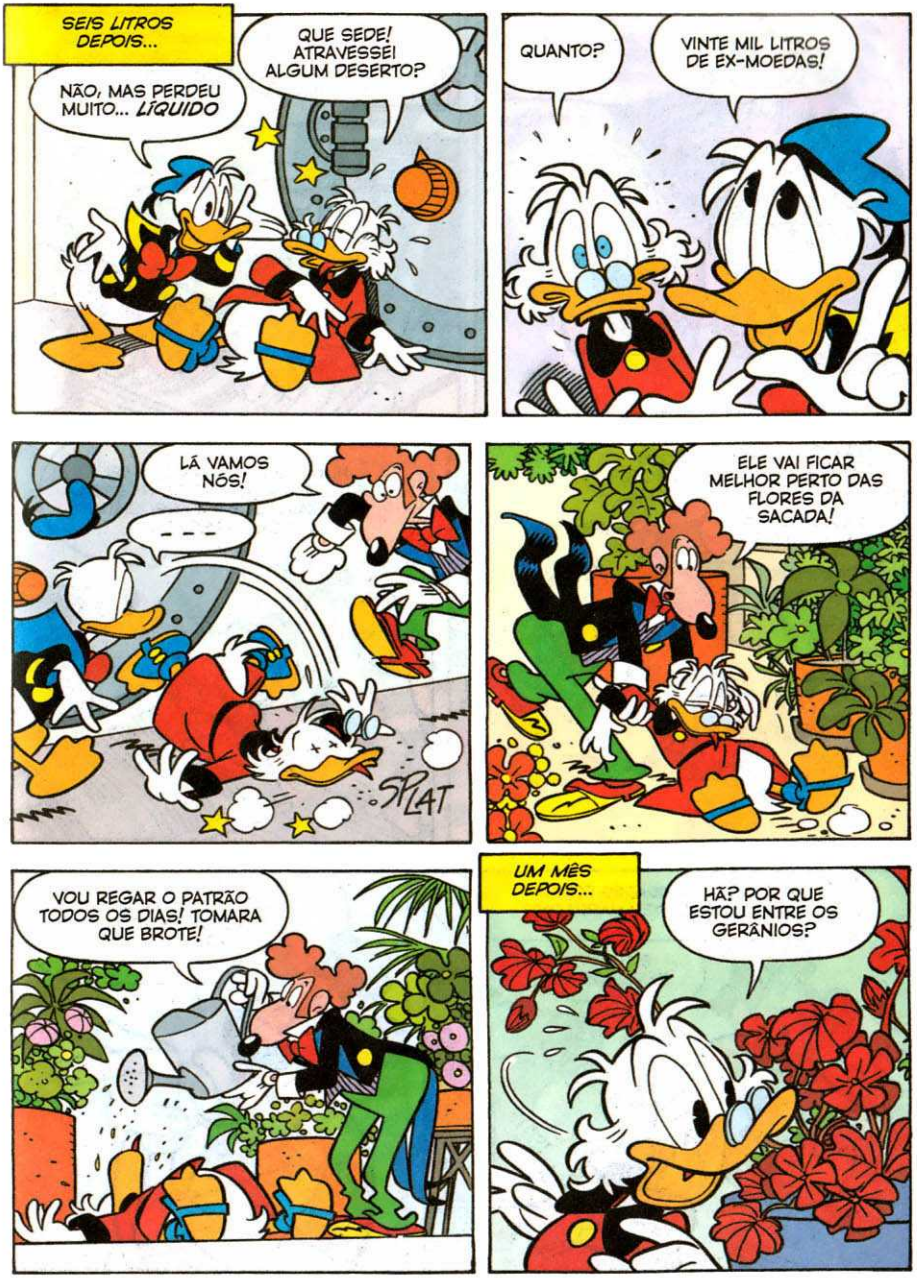
DIZ QUE, EM TEMPOS DE SECA, NINGUÉM PODE ARMAZENAR ÁGUA ALÉM DO NECESSÁRIO!
NÃO ENTENDI A LIGAÇÃO!

ESTAMOS EM TEMPOS DE SECA FINANCEIRA, CERTO?
E DAÍ?


BASTA APLICAR A LEI DA CISTERNA CHEIA POR ESTARMOS NA SECA FINANCEIRA E RECOLHER O LÍQUIDO EXCEDENTE!
TASSE E AF
MAS O QUE VAMOS FAZER COM ELE? NÃO DÁ PRA GASTAR!
QUANDO AQUELE PATO RECONVERTER O DINHEIRO...
...A GENTE RESTITUI O LÍQUIDO ARRECADADO EM TROCA DO PAGAMENTO DOS IMPOSTOS EM MOEDA CONVENCIONAL!
LEGAL! EH, EH!
VOU ASSINAR AGORA MESMO O DECRETO DE SECA FINANCEIRA! VOCÊ CUIDA DO RESTO!
DEIXA COMIGO!
ALGUNS DIAS DEPOIS...
SERÁ QUE O TIO PATINHAS TEM ALGUMA DÍVIDA COM AS FORÇAS ARMADAS?
GLUP!
TANQUES!
TRRR

NÃO SÃO TANQUES MILITARES! É COISA PIOR PRO TIO PATINHAS!
TTTRRRRRR.
IMPOSTOS
AQUI E ACOLÁ
DE FATO...
GLO GLO
CHEGA! O TANQUE ESTÁ CHEIO!
BURP


POUCO DEPOIS...
O BATISTA PRECISA DE AJUDA! O TIO PATINHAS ESTÁ DESIDRATADO!
VAMOS ATÉ LÁ!
DLIN DLON...
QUEM É?
PLOSH
SOMOS NÓS, BATISTA! COMO ELE ESTÁ?
ESTOU TENTANDO REIDRATAR O PATRÃO, MAS SÓ CONSEGUI INUNDAR O DEPÓSITO!
PLONF
PLOSH
SUSPENDA O TRATAMENTO! ELE ESTÁ SE AFOGANDO!
E O QUE VAMOS FAZER?
GLUB
DOIS LITROS DE SUCO DE LIMÃO! DEPOIS A GENTE VÊ O QUE FAZ!

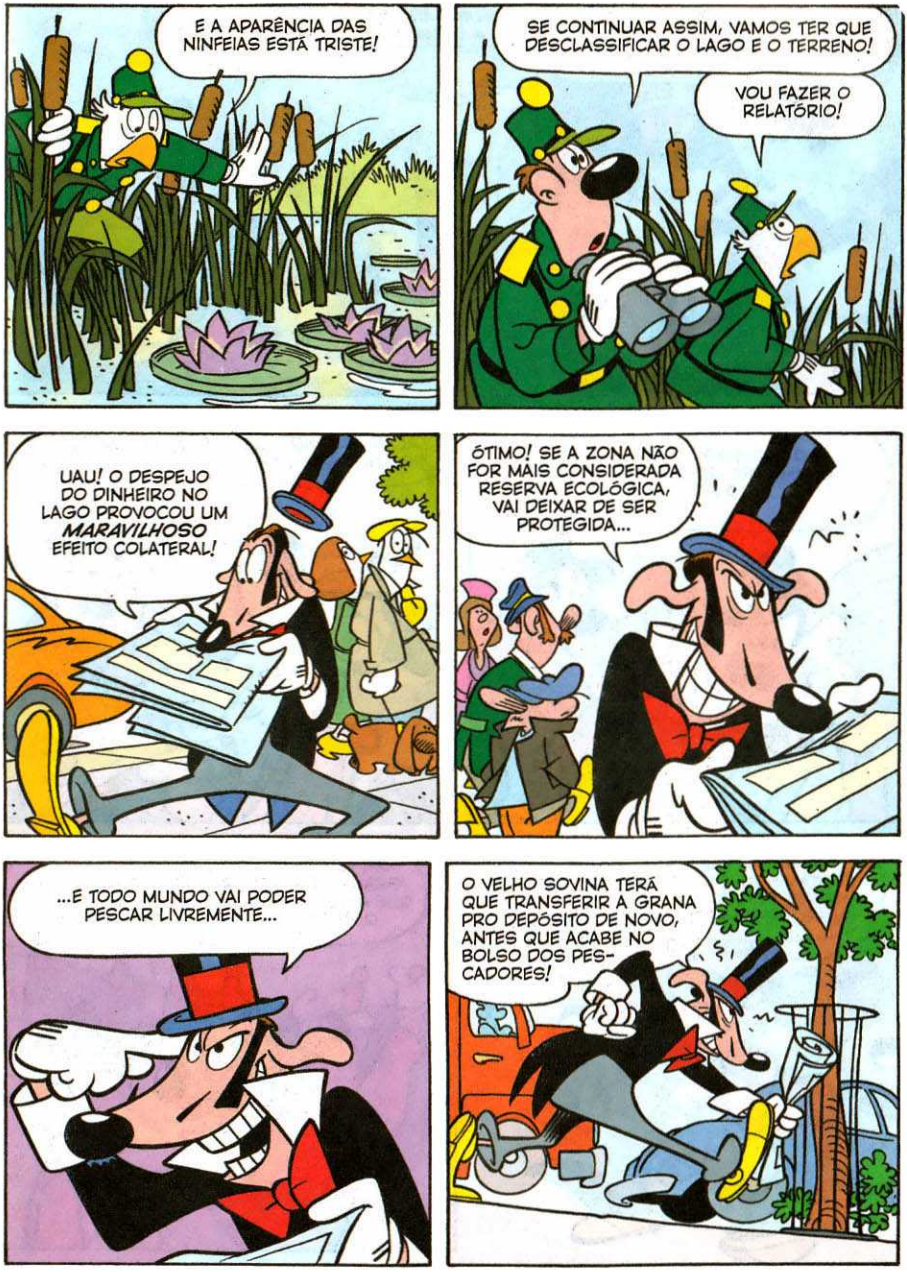

SEIS LITROS DEPOIS...
QUE SEDE! ATRAVESSEI ALGUM DESERTO?
NÃO, MAS PERDEU MUITO... LÍQUIDO
QUANTO?
VINTE MIL LITROS DE EX-MOEDAS!
LÁ VAMOS NÓS!

SPLAT
ELE VAI FICAR MELHOR PERTO DAS FLORES DA SACADA!
VOU REGAR O PATRÃO TODOS OS DIAS! TOMARA QUE BROTE!
UM MÊS DEPOIS...
HÃ? POR QUE ESTOU ENTRE OS GERÂNIOS?

AINDA BEM QUE MELHOROU, SENHOR!
CHUIF! ACABEI DE LEMBRAR!
AQUELES GANANCIOSOS DO FISCO DESENTERRARAM UMA LEI DO SÉCULO RETRASADO! LIGUE PARA O PROFESSOR LEE KIDUS!
POUCO DEPOIS...
O QUE ACONTECEU?
UMA LEIZINHA MIXURUCA!
HUM... INTERESSANTE! A LEI ESTÁ LIGADA AO ESTADO DE SECA NATURAL... QUE FOI ASSOCIADA À SECA FINANCEIRA...
AS DUAS CALAMIDADES FORAM BUROCRATICAMENTE AMARRADAS!
E TEM REMÉDIO?
CLARO! SE COLOCAR SEU DINHEIRO LÍQUIDO NA ÁGUA...

...O FISCO TERÁ QUE TAXAR A ÁGUA ANTES DO DINHEIRO!
TEM CERTEZA?
ABSOLUTA! AS EXIGÊNCIAS SECUNDÁRIAS NÃO TÊM APLICAÇÃO QUANDO AS PRIMÁRIAS PODEM SER ATENDIDAS!
ESTOU SALVO! VOU MERGULHAR MEU DINHEIRO LIQUEFEITO NO LAGO DAS NINFEIAS!
ALÉM DO LAGO, O TERRITÓRIO ME PERTENCE E ESTÁ PROTEGIDO...
...POR SER RICO EM ESPÉCIES VEGETAIS E ANIMAIS RARÍSSIMOS!
PORTANTO, NINGUÉM VAI MEXER NAQUELA ÁGUA! SOU ESPERTO DEMAIS!

ASSIM...
MÁS NOTÍCIAS SOBRE O DUELO FISCO X PATINHAS!
QUAIS?
SIM! O PATO VAI TRANSFERIR TODA A GRANA LÍQUIDA DELE PRO LAGO DAS NINFEIAS!
ARGH!
COM BASE NA LEI SOBRE PRIORIDADE DAS EXIGÊNCIAS, ACABAMOS DE TAXAR O OURO LÍQUIDO!
É! AGORA TEMOS QUE DAR PRIORIDADE À ÁGUA... QUE NÃO SERVE PRA GENTE!
E NÃO É TUDO! O PATO PEDIU À CORTE FEDERAL A ANULAÇÃO DA EQUIPARAÇÃO ENTRE A SECA NATURAL E A FINANCEIRA!
E VAI SER ATENDIDO... É APENAS UMA QUESTÃO DE TEMPO!
ESTAMOS FRITOS!
MAS...
DE UM TEMPO PRA CÁ, AS ESPÉCIES PROTEGIDAS ESTÃO ABANDONANDO O LAGO!


E A APARÊNCIA DAS NINFEIAS ESTÁ TRISTE!
SE CONTINUAR ASSIM, VAMOS TER QUE DESCLASSIFICAR O LAGO E O TERRENO!
VOU FAZER O RELATÓRIO!
UAU! O DESPEJO DO DINHEIRO NO LAGO PROVOCOU UM *MARAVILHOSO* EFEITO COLATERAL!
ÓTIMO! SE A ZONA NÃO FOR MAIS CONSIDERADA RESERVA ECOLÓGICA, VAI DEIXAR DE SER PROTEGIDA...
...E TODO MUNDO VAI PODER PESCAR LIVREMENTE...
O VELHO SOVINA TERÁ QUE TRANSFERIR A GRANA PRO DEPÓSITO DE NOVO, ANTES QUE ACABE NO BOLSO DOS PESCADORES!

AGORA VOU PODER RETOMAR A COBRANÇA, ANTES QUE A CORTE ANULE A EQUIPARAÇÃO! VIVA!
OPS! TEM MAIS ALGUÉM ADORANDO A SITUAÇÃO...
UAU! QUE NOVIDADE!
O PATINHAS LIQUEFEZ A SUA GRANA PRA DERRUBAR A GENTE E O FISCO MAS...
...ACABOU DANDO UM TIRO NO PÉ! AH, AH!
COMO ASSIM?
A GRANA LÍQUIDA CONTAMINOU O LAGO DAS NINFEIAS! POR CAUSA DISSO VAI SER DESCLASSIFICADO!
E DAÍ?
DAÍ QUE O VELHO VAI TER QUE LEVAR A GRANA DE VOLTA PRO DEPÓSITO E, ANTES QUE A EQUIPARAÇÃO LEGAL SEJA ANULADA, O FISCO VAI RETOMAR A COBRANÇA!

ÓTIMO PRO FISCO, MAS PRA GENTE...
PRA GENTE TAMBÉM!
V-002
VAMOS DAR UM JEITO DO LAGO SER REAVALIADO... À NOSSA CUSTA!
COMO?
V-002
NÃO SE PREOCUPE! O PROFESSOR XAVECUS, ORNITÓLOGO E AMBIENTALISTA, E EU VAMOS CUIDAR DO ASSUNTO!
ENTRETANTO...
A EQUIPARAÇÃO FOI ANULADA?
AINDA NÃO, MAS VOU TER QUE...
...TRANSFERIR PRA CÁ, IMEDIATAMENTE, MEU PRECIOSO LÍQUIDO, ASSUMINDO ENORMES DESPESAS E TAXAS FISCAIS ESMAGADORAS! BUÁÁÁÁ!
NÃO SERIA MELHOR DEIXAR TUDO NO LAGO?
GRANDE IDEIA! SEM A PROTEÇÃO AMBIENTAL, EU ESTARIA FRITO!

QUALQUER ANDARILHO OU PESCADOR PODERIA LEVAR PRA CASA UM BALDE POR DIA!
BUÁÁÁÁ! ESTOU SOFRENDO... SOFRENDO MUUUUITO!
ALGUMAS NOITES DEPOIS...
SVLAT
SPLASHH
VLAT VLAT
OPS! TEM ALGUÉM BEBENDO...
A ÁGUA DO LAGO?
GLUB!
GLUB!
É MELHOR VERIFICAR! A ÁREA AINDA ESTÁ SOB PROTEÇÃO! NINGUÉM PODE SE APROXIMAR!
GLU GLU GLU

SVLAT
SVLAT
SVLAT
SVLAT
SVLAT
Q-QUÊ?!

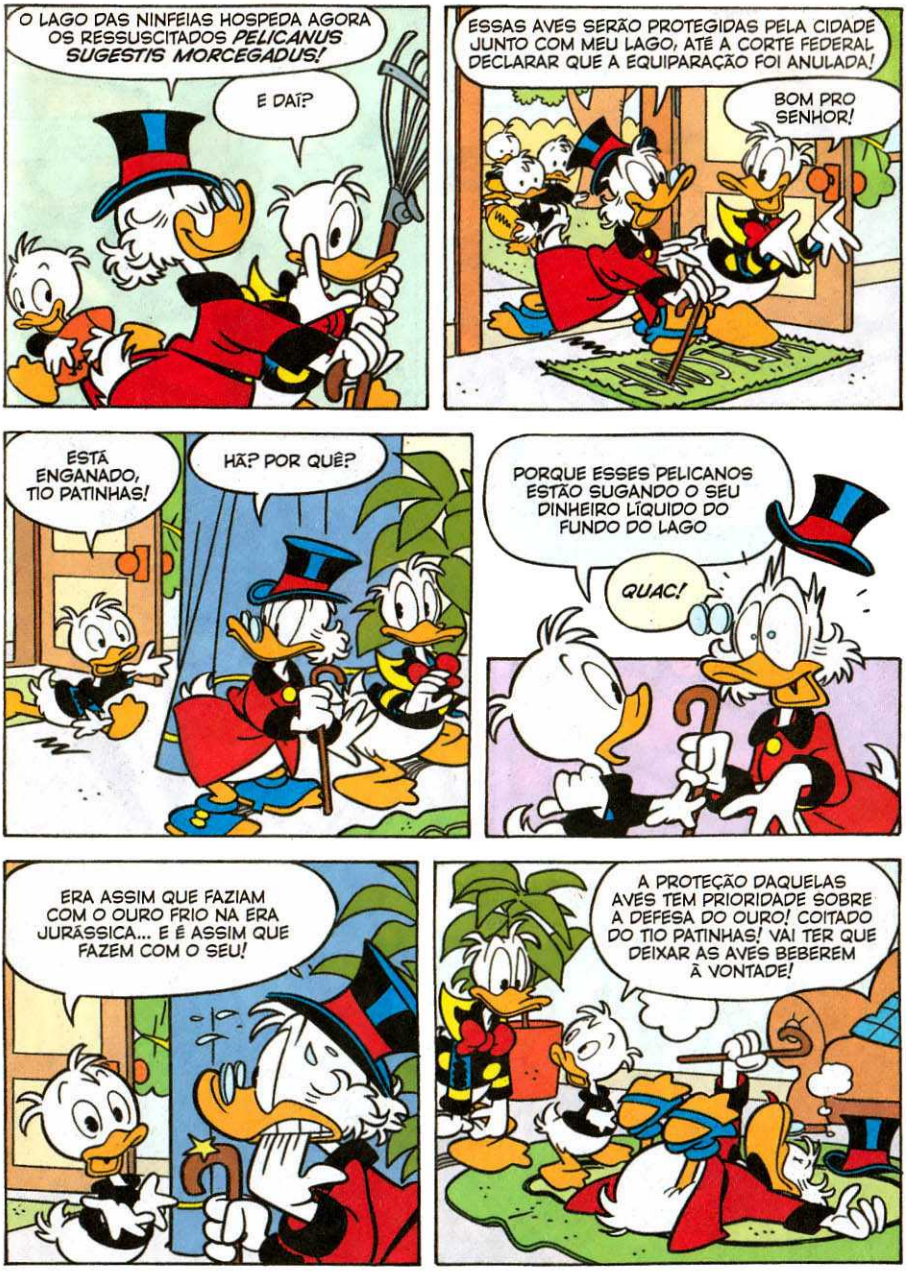
MAIS TARDE...
ESTE SERIA O ASPECTO DAQUELAS AVES?
SIM!

IMPOSSÍVEL! FIQUE DE OLHO E TIRE ALGUMAS FOTOS DELAS!
SIM, SENHOR!

NO DIA SEGUINTE...
AQUI ESTÃO, EXCELÊNCIA!
HUM... SÃO MESMO PELICANOS COM ASAS DE MORCEGO!
UMA DESCOBERTA COMO ESSA MERECE UM CUIDADO ESPECIAL! NÃO QUERO INTERFERIR COM A DESCLASSIFICAÇÃO DA REGIÃO!
ENQUANTO ISSO...
FOI PERFEITO, PROFESSOR XAVECUS! OS GUARDAS FICARAM DE BOCA ABERTA!
GLU GLU
LOGO, LOGO VÃO FECHAR! VOU ENVIAR UMA CIRCULAR ÀS ASSOCIAÇÕES AMBIENTALISTAS...
...PRA QUE ENTREM EM AÇÃO EM DEFESA DO LAGO DOS RARÍSSIMOS PELICANOS!

ENQUANTO ISSO, A GENTE CONTINUA ENCHENDO OS BALDES... MESMO NÃO PODENDO GASTAR A COLHEITA!
SOU UM VERDADEIRO MAESTRO...
...E VOU FAZER O PROFESSOR LEE KIDUS CANTAR A FÓRMULA DA REVERSIBILIDADE!
EU GARANTO!
MAIS TARDE, NA SEDE DA ASSOCIAÇÃO DOS ZOÓLOGOS...
POR TODOS OS TIGRES!
O QUE FOI?
O PELICANUS SUGESTIS MORCEGADUS REAPARECEU!
IMPOSSÍVEL! ESTÁ EXTINTO DESDE A ERA JURÁSSICA...
...QUANDO O MUNDO DEIXOU DE PRODUZIR OURO LÍQUIDO FRIO, O ALIMENTO DELE!
ATÉ AGORA!

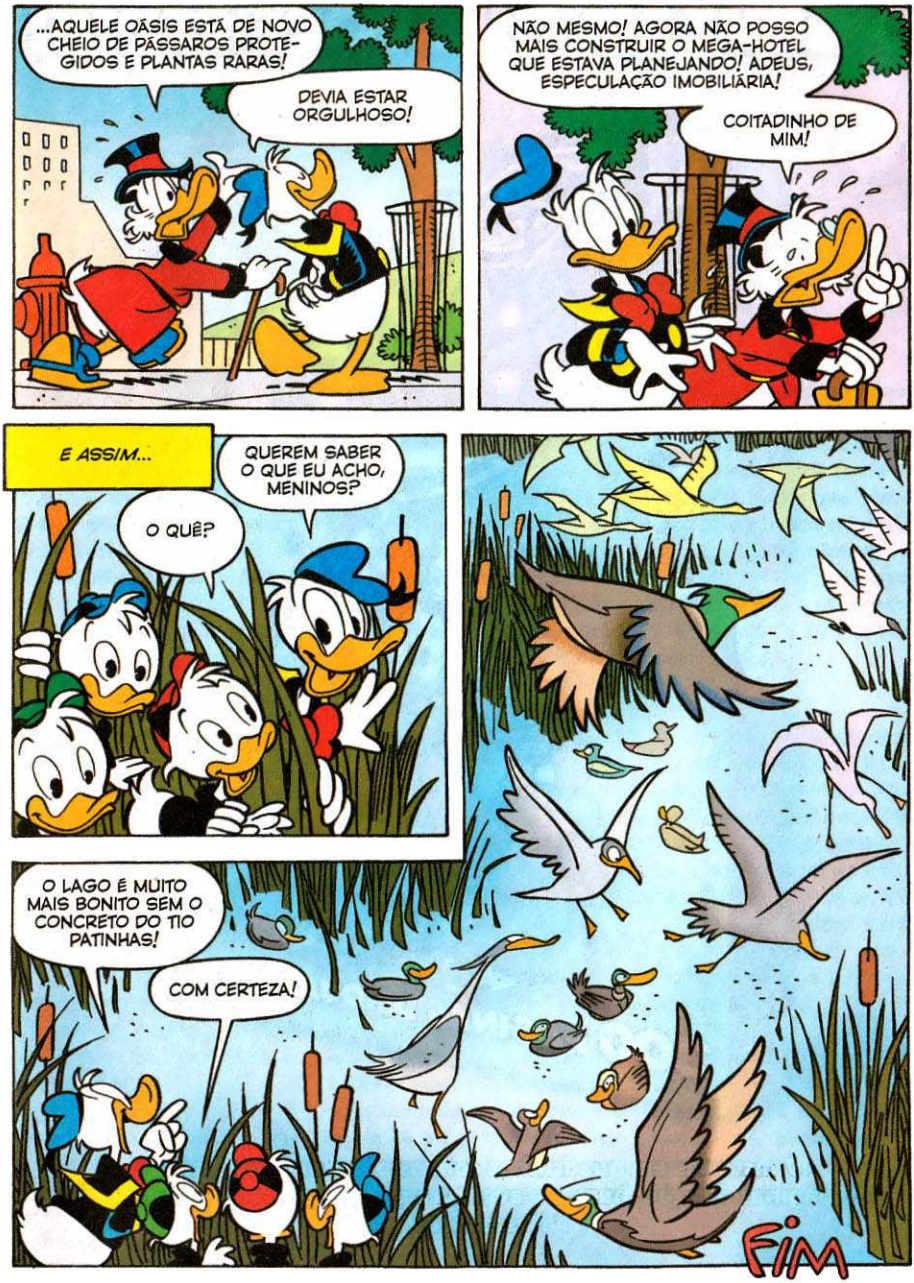
GRAÇAS AO PATINHAS, O OURO LÍQUIDO FRIO REAPARECEU NO FUNDO DO LAGO DAS NINFEIAS!
AS AVES PERCEBERAM E VOLTARAM DO LUGAR ONDE ESTAVAM *HIBERNANDO* HÁ ALGUMAS ERAS!
ASSOCIAÇÃO DOS ZOÓLOGOS
E COMO A NATUREZA MANDA, DURANTE A NOITE, SUGAM A ÁGUA ÁUREA!
AONDE VAI, COLEGA?
À PREFEITURA! O LAGO DAS NINFEIAS PRECISA PERMANECER SUPERPROTEGIDO!
MAIS TARDE...
OLÁ, PESSOAL! TRAGO BOAS NOTÍCIAS!
QUAIS?
DONALD


O LAGO DAS NINFEIAS HOSPEDA AGORA OS RESSUSCITADOS *PELICANUS SUGESTIS MORCEGADUS!*
E DAÍ?
ESSAS AVES SERÃO PROTEGIDAS PELA CIDADE JUNTO COM MEU LAGO, ATÉ A CORTE FEDERAL DECLARAR QUE A EQUIPARAÇÃO FOI ANULADA!
BOM PRO SENHOR!
ESTÁ ENGANADO, TIO PATINHAS!
HÃ? POR QUÊ?
PORQUE ESSES PELICANOS ESTÃO SUGANDO O SEU DINHEIRO LÍQUIDO DO FUNDO DO LAGO
QUAC!
ERA ASSIM QUE FAZIAM COM O OURO FRIO NA ERA JURÁSSICA... E É ASSIM QUE FAZEM COM O SEU!
A PROTEÇÃO DAQUELAS AVES TEM PRIORIDADE SOBRE A DEFESA DO OURO! COITADO DO TIO PATINHAS! VAI TER QUE DEIXAR AS AVES BEBEREM À VONTADE!

MAS TIO PATINHAS NÃO É O TIPO DE PATO QUE ACEITA DERROTAS...
TODOS OS TEXTOS SOBRE ZOOLOGIA SÃO CLAROS...
NENHUMA AVE PODE TER SOBREVIVIDO TANTO TEMPO!
CLAP
AQUELES PELICANOS DEVEM SER FAJUTOS! HUM... ACHO QUE DEBAIXO DAQUELAS MÁSCARAS TÊM OUTRAS TRÊS... PRETINHAS!
SVLAT
SVLAT
GLU
GLU
GLU
PUXA! ESSAS AVES BEBEM UM BOCADO!
SUGAM, TONHO! SÃO PELICANOS MORCEGOS SUGADORES!

ESTÃO INDO EMBORA! O TANQUE DEVE ESTAR CHEIO!
ONDE SERÁ O NINHO?
MAS...
LARGUEM O OSSO, LADRÕES!
BLAM
BLAM
AAI!
BLAM
BLAM
UUI!
PRUIT
THUNF
MAS... ESSES NÃO SÃO PELICANOS MORCEGOS!
MAS SUGAVAM!

É... O MEU OURO! DEVIAM TER PERCEBIDO QUE ERAM METRALHAS DISFARÇADOS!
HUMPF!
NINGUÉM ZOMBA DA ASSOCIAÇÃO AMBIENTALISTA DE PATÓPOLIS! ANDANDO, VIGARISTAS! TEM UMA CELA SEQUINHA ESPERANDO POR VOCÊS!
E ASSIM...
FELIZ, TIO?
NÃO!
POR QUÊ? OS METRALHAS E O PROFESSOR XAVECUS ESTÃO ATRÁS DAS GRADES!
O ÚNICO LADO POSITIVO DA HISTÓRIA!
A CORTE FEDERAL ANULOU A EQUIPARAÇÃO, MAS ME INTIMOU A RECONVERTER O DINHEIRO LÍQUIDO EM MOEDAS... E PAGAR OS IMPOSTOS!
O SENHOR SUPERA!
QUE NADA! BUÁÁ! EU PRETENDIA DESFRUTAR DO LAGO, MAS...


...AQUELE OÁSIS ESTÁ DE NOVO CHEIO DE PÁSSAROS PROTEGIDOS E PLANTAS RARAS!
DEVIA ESTAR ORGULHOSO!
NÃO MESMO! AGORA NÃO POSSO MAIS CONSTRUIR O MEGA-HOTEL QUE ESTAVA PLANEJANDO! ADEUS, ESPECULAÇÃO IMOBILIÁRIA!
COITADINHO DE MIM!
E ASSIM...
QUEREM SABER O QUE EU ACHO, MENINOS?
O QUÊ?
O LAGO É MUITO MAIS BONITO SEM O CONCRETO DO TIO PATINHAS!
COM CERTEZA!
FIM

O GIBIZÃO QUE VOCÊ PEDIU!

17 histórias em quadrinhos com os personagens Disney!
300 páginas de ação, humor e aventura para levar sempre com você!
Nas bancas!

Disney

www.abriljovem.com.br

EDITORA Abril

© Disney

CAIXA-FORTE

PRODUZIDO COM A COLABORAÇÃO DE PAULO MAFFIA, TAMBÉM RESPONSÁVEL PELA PESQUISA E SELEÇÃO DAS HISTÓRIAS DESTA EDIÇÃO.

ESCREVA PARA: CAIXA-FORTE
Av. das Nações Unidas, 7221,
6º andar – 05425-902 – São Paulo – SP
E-mail: disney.abril@atleitor.com.br

esperamos contar com outras grandes aventuras nos próximos números!
Gustavo Rogério Limeira – SP
Pode contar, Gustavo. Tem muita coisa boa por vir nas revistas em quadrinhos Disney ainda este ano.

Olá, pessoal da Caixa-Forte. Bem no meio da Copa do Mundo da África, fui à banca e comprei a edição 539 de TIO PATINHAS, com a HQ *A Bola da Vez*, cujo tema é futebol. Pois é... dias depois, vi a nossa seleção perder. Por isso, que tal lançar a campanha para o Tio Patinhas ser o novo técnico da equipe? Será que, com ele, os jogadores não se dedicariam mais?
Renato Garcia Leal
Por e-mail
Temos uma ideia melhor, Renato: escalar o milionário pão-duro para gerenciar os gastos com a organização da Copa do Mundo de 2014. Com ele no comando, tudo iria sair no prazo... e com o menor custo possível. O que você acha?

Excelente a seleção de histórias de DISNEY BIG 5, especialmente a republicação da origem de nosso aclamado herói Morcego Verde, obra do saudoso e memorável Ivan Saidenberg. A edição ficou maravilhosa e

Tenho uma curiosidade: algumas HQs da série PATETA FAZ HISTÓRIA permanecem inéditas no Brasil, como é o caso de *Pateta Vasco da Gama*. Existe a possibilidade de publicar essa história no Brasil – assim como outras da coleção, inéditas ou não?
Abel Carlos Rodrigues
São Paulo – SP
Estamos estudando lançar, entre 2011 e 2012, um especial com todas as HQs da série, Abel. Divulgaremos mais detalhes em breve.

Quero dar os parabéns pela coleção CLÁSSICOS DA LITERATURA DISNEY, que é espetacular e prova a alta qualidade das edições da Editora Abril. Uma das HQs que mais me chamaram a atenção na coleção foi *Nos Tempos do Rei Artur* (volume 4), tanto pelo roteiro quanto pelos desenhos. Beijos.
Michelle Sarmento
Goiânia – GO
Valeu, Michelle! Uma curiosidade: a história que você

menciona, estrelada por Mickey e Pateta, faz parte de uma série chamada *The Walt Disney Theater*. Ela trazia aventuras que faziam paródias de grandes clássicos. A série foi produzida nos Estados Unidos de 1964 a 1966.

Sou fã incondicional de quadrinhos Disney, e do Tio Patinhas em especial, desde os 5 anos (hoje tenho 29). Fiquei sabendo que histórias de *DuckTales* estão sendo publicadas atualmente pela editora BOOM!, nos Estados Unidos. Essas aventuras são inéditas? Sairão também aqui?
Erick Garcia Louveira – SP
As aventuras de *DuckTales* publicadas pela BOOM! não são inéditas. Foram produzidas nas décadas de 1980 e 1990, e a maioria já saiu no Brasil. Mas não é o caso de desanimar, Erick, já que elas podem sempre pintar por aqui, em um especial ou nas páginas de DISNEY BIG.

Gostei muito da publicação do texto sobre os 60 anos da revista PATO DONALD (edição 2383). Quanto às histórias, a de que mais gostei foi *O Dólar Perfurado*.
Brunno Nicoline
Por e-mail
Agradecemos pela mensagem. Escreva mais vezes, Brunno.

EDITORA Abril
Fundador: VICTOR CIVITA
(1907-1990)

Editor: Roberto Civita
Presidente Executivo: Jairo Mendes Leal

Conselho Editorial: Roberto Civita (Presidente), Thomaz Souto Corrêa (Vice-Presidente), Giancarlo Civita, Jairo Mendes Leal, José Roberto Guzzo

Diretor de Assinaturas: Fernando Costa
Diretora de Mídia Digital: Fabiana Zanni
Diretor de Planejamento e Controle: Auro Luís de Iasi
Diretora Geral de Publicidade: Thaís Chede Soares
Diretor Geral de Publicidade Adjunto: Rogerio Gabriel Comprido
Diretor de RH e Administração: Fábio d'Avila Carvalho
Diretor de Serviços Editoriais: Alfredo Ogawa

Diretora Superintendente: Elda Müller
Diretor de Núcleo: Dimas Mietto

Tio Patinhas

Diretor de Redação: Sérgio Figueiredo

Editor de Arte: Fábio Figueiredo **Preparador Digital:** Dinei Balieiro **Assistente de Produção Administrativo:** Edésio Souza **Atendimento ao Leitor:** Luciana Gomes, Silmara Longo **Auxiliares Administrativos:** Carolina Garofalo, Hugo Soeda, Marcelo Paulini **Colaboraram nesta edição:** Paulo Maffia, Prof. Roberto Elísio dos Santos (pesquisa) **CTI:** Eduardo Blanco (supervisor), Aldo Teixeira, Cristina Negreiros, Fernando Batista, Leandro Alves, Luciano Custódio, Marcelo Tavares, Marcos Medeiros, Mario Vianna, Marisa Tomas, Rogério da Veiga

SERVIÇOS EDITORIAIS: Apoio Editorial: Carlos Grassetti (Arte), Luiz Iria (Infografia) **Dedoc e Abril Press:** Grace de Souza **Treinamento Editorial:** Edward Pimenta

PUBLICIDADE CENTRALIZADA: Diretores: Marcos Peregrina Gomez, Mariane Ortiz, Robson Monte, Sandra Sampaio **Executivos de Negócio:** Ana Paula Moreno, Ana Paula Teixeira, Ana Paula Viegas, Caio Souza, Claudia Galdino, Cleide Gomes, Daniela Serafim, Eliane Pinho, Eliani Prado, Emiliano Hansenn, Fabio Santos, Heraldo Evans Neto, Karine Thomaz, Marcello Almeida, Marcelo Cavalheiro, Marcio Bezerra, Marcus Vinicius, Maria Lucia Strotbek, Nilo Bastos, Regina Maurano, Renata Miolli, Rodrigo Toledo, Selma Costa, Susana Vieira, Tati Mendes, Virginia Any **PUBLICIDADE DIGITAL: Diretor:** André Almeida **Gerente:** André Vinicius **Executivos de negócios:** André Bortolai, André Machado, Camila Fornasier, Carlos Sampaio, Elaine Collaço, Everton Ravaccini, Laura Assis, Luciano Almeida, Renata Carvalho, Roberto Pirro, Rodrigo Scolaro **PUBLICIDADE REGIONAL: Diretores:** Alex Foronda, Paulo Renato Simões **Gerentes:** Andrea Veiga, Cristiano Rygaard, Edson Melo, Francisco Barbeiro Neto, Ivan Rizental, João Paulo Pizarro, Sonia Paula, Vania Passolongo **Executivos de Negócios:** Adriano Freire, Beatriz Ottino, Caroline Platilha, Celia Pyramo, Clea Dóris, Daniel Empinotti, Gabriel Souto, Henri Marques, Ítalo Raimundo, José Castilho, José Rocha, Josi Lopes, Juliana Erthal, Leda Costa, Luciana Menezes, Luciene Lima, Maribel Fank, Paola Dornelles, Ricardo Menin, Samara Sampaio de O. Reijnders **PUBLICIDADE NÚCLEO INFANTIL: Diretora:** Eliani Prado *Segmentos Dedicados* **Gerente:** Maria Luiza Marot **Executivos de Negócios:** Adriana Pinesi, Alexandre Neto, Camilla Dell, Elaine Marini, Fabiana Mendes, Patricia Cherri, Paula Perez, Regiane Ferraz, Tatiana Castro Pinho *Segmento Casa* **Gerente:** Marilia Hindi **Executivas de Negócios:** Camila Roder, Catia Valese, Juliana Sales, Lucia Lopes, Marta Veloso, Pricilla Cordoba *Segmento Automotivo e Esportes:* Marcia Marini **Executivos de Negócios:** Maurício Ortiz, Rodolfo Tamer *Segmento Moda:* Nanci Garcia **Executivas de Negócios:** Fernanda Melo, Michele Brito, Vanda Fernandes *Segmento Turismo:* Solange Custodio **Executiva de Negócios:** Zizi Mendonça **DESENVOLVIMENTO COMERCIAL: Diretor:** Jacques Baisi Ricardo **MARKETING E CIRCULAÇÃO: Diretora de Marketing:** Simone Sousa **Gerente de Publicações:** Pedro London **Analistas de Marketing:** Amanda Oliveira, Bruno Scaravelli, Flávia Merlo, Thiago Costa **Estagiária:** Denise Bárbaro **Gerente de Eventos:** Eliana Villar **Analista:** Marina Barrionuevo **Estagiária:** Tatiane de Deus **Gerente de Circulação Avulsas:** Maria Helena Couto **Licenciamento:** Vanessa Weitman **PLANEJAMENTO, CONTROLE E OPERAÇÕES: Gerente:** Ana Kohl **Consultora:** Marina Bonagura **Processos:** Deise Droppa, Eduardo Leite Scutellaro, Igor Ismael Assan **ASSINATURAS: Operações de Atendimento ao Consumidor:** Malvina Galatovic **Recursos Humanos: Diretora:** Claudia Ribeiro **Consultora:** Fernanda Titz

PUBLICAÇÕES DA EDITORA ABRIL: Almanaque Abril, Ana Maria, Arquitetura & Construção, Aventuras na História, Boa Forma, Bons Fluidos, Bravo!, Capricho, Casa Claudia, Claudia, Contigo!, Publicações Disney, Dicas Info, Elle, Estilo, Exame, Exame PME, Gloss, Guia do Estudante, Guias Quatro Rodas, Info, Loveteen, Manequim, Manequim Noiva, Máxima, Men's Health, Minha Casa, Minha Novela, Mundo Estranho, National Geographic, Nova, Placar, Playboy, Quatro Rodas, Recreio, Revista A, Runner's World, Saúde!, Sou Mais Eu!, Superinteressante, Tititi, Veja, Veja Rio, Veja São Paulo, Vejas Regionais, Viagem e Turismo, Vida Simples, Vip, Viva! Mais, Você RH, Você S/A, Women's Health **Fundação Victor Civita:** Nova Escola, Gestão Escolar

TIO PATINHAS nº 541 (ISSN 0104-2076) é uma publicação mensal da Editora Abril S.A. Distribuída em todo o país pela Dinap S.A. **TIO PATINHAS** não admite publicidade redacional. © 2010 Disney Enterprises, Inc. Todos os direitos reservados.

Redação e Correspondência: Av. das Nações Unidas, 7221, 6º andar, Pinheiros, São Paulo, SP, CEP 05425-902, tel. (11) 3037-2000. **Publicidade São Paulo e informações sobre representantes de publicidade no Brasil e no Exterior:** www.publiabril.com.br

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.
Av. Otaviano Alves de Lima, 4400, Freguesia do Ó, CEP 02909-900, São Paulo, SP

IVC | FIPP | ANER

Presidente do Conselho de Administração: Roberto Civita
Presidente Executivo: Giancarlo Civita
Vice-Presidentes: Arnaldo Tibyriçá, Douglas Duran, Marcio Ogliara, Sidnei Basile, Victor Civita
www.abril.com.br

Abril

CONTATO DIRETO COM VOCÊ!

Mande para nós as suas dúvidas, críticas e sugestões.

E-mail:
disney.abril@atleitor.com.br

Sites:
www.abriljovem.com.br
e www.disney.com.br

Telefones:
(0_ _ 11) 3037-4131 ou 3037-4673, de segunda a sexta, das 10 às 12 horas e das 14 às 16 horas

Cartas:
Av. Nações Unidas, 7221
6º andar – CEP 05425-902
São Paulo – SP

Fax: (0_ _ 11) 3037-4124

Edições anteriores
Venda exclusiva em bancas pelo preço da última edição mais despesa de remessa. Solicite ao seu jornaleiro.

Coleção Clássicos da Literatura Disney

ADAG

Esta semana, 20.000 Léguas Submarinas.

Disney
Clássicos da Literatura
Lendas do Futebol
20.000 Léguas Submarinas
Volume 12
1 Os Três Mosqueteiros
2 A Ilha do Tesouro
3 O Grande Teatro de Shakespeare
4 Os Cavaleiros da Távola Redonda
5 A Ilíada e A Odisseia
6 As Viagens de Marco Polo
7 Guilherme Tell
8 O Mágico de Oz
9 20.000 Léguas Submarinas
10 A Guerra dos Mundos
11 A Divina Comédia
12 Viagem ao Centro da Terra
13 O Anel dos Nibelungos
14 O Conde de Monte Cristo
15 Os Miseráveis
16 As Viagens de Gulliver
17 Lendas do Futebol
18 Os Três Mosqueteiros
19 A Ilha do Tesouro
20 O Grande Teatro de Shakespeare

TODA QUINTA NAS BANCAS! 20 VOLUMES

© Disney

Clássicos da Literatura Disney, uma coleção histórica de quadrinhos inspirados nas obras dos maiores gênios da literatura mundial.

Só R$ 9,95 cada um

À venda nas melhores bancas e livrarias ou pelo site www.lojaabril.com.br.

EDITORA Abril

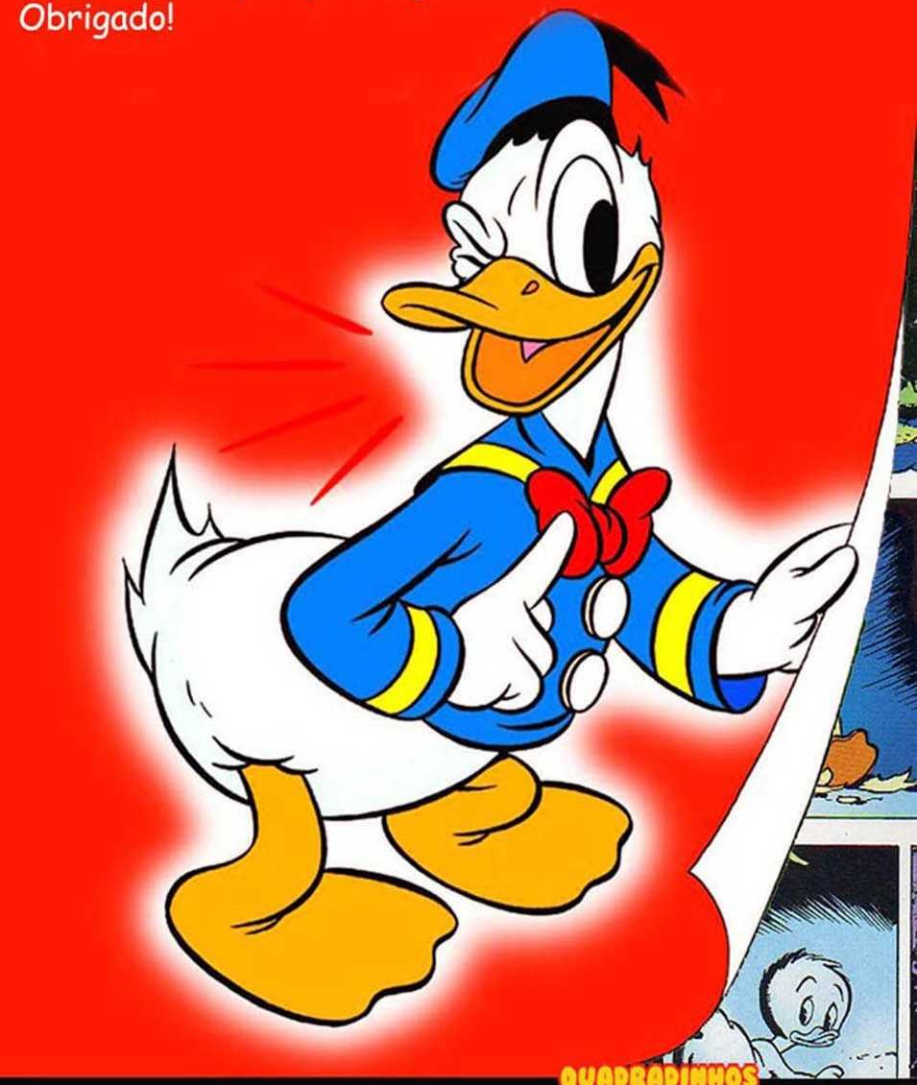
www.abriljovem.com.br

ESTRELA®

DETETIVE.
A PARTIR DE 8 ANOS.
DE 3 A 8
TESTEMUNHAS.

Você não é mais criancinha.
Viva seus novos brinquedos.

Este scan foi possível graças à generosidade de alguém que decidiu compartilhar e preservar a memória de uma revista Disney. Ajude-nos nesse objetivo e compartilhe uma revista para o email:
quadradinhos.patopolis@gmail.com
Obrigado!



https://twitter.com/blog_QP
http://www.facebook.com/QuadradinhosPatopolis
QUADRADINHOS PATOPOLIS .BLOGSPOT.COM